

856068\_62546\_1

Portez un masque

Gardez vos distances

Québec.ca/coronavirus  
1 877 644-4545

Votre gouvernement Québec

PAGE ACTUALITÉ D'ICI



UNE BIÈRE À LA SANTÉ DE LA FONDATION HÔPITAL SAINT-EUSTACHE

12

Photo Benoît Bilodeau

PAGE ACTUALITÉ D'ICI



UN PAS VERS NEW-YORK POUR ALEXIS LAFRENIÈRE

23

Photo tirée de [lhjmq.qc.ca]



DOSSIER  
COVID-19

# UN PROJET RASSEMBLEUR PORTÉ PAR LES CITOYENS

LE JARDIN D'LA POINTE

PAGE 5

Photo courtoisie La Petite Maison de Pointe-Calumet



Bijouterie  
**Dauphin Doré**

VENTE ET RÉPARATION  
DE BIJOUX

Or 10 k - 14 k - 18 k

• Diamant • Argent 9.25 • Stainless steel

dauphindore.inc@gmail.com

455, avenue Mathers, Saint-Eustache 450 473.9934



OUVERT VENDREDI,  
SAMEDI ET DIMANCHE

SPÉCIAL DE LA RENTRÉE!

**MONTURE ET VERRES**  
ANTIREFLET RÉSISTANT AUX RAYURES INCLUS



LUNETTES  
DÉPOT

Spiro Joukayem. O.O.D.

**130\$\***

Sur toutes les  
MONTURES  
en magasin



Détails en magasin\*

435, boul. Arthur-Sauvé, St-Eustache 450 983-1069

# Le port du masque est maintenant obligatoire

dans les lieux publics fermés  
ou partiellement couverts  
et dans les transports collectifs

comme :

les supermarchés,  
les centres  
commerciaux,  
les boutiques,  
les cinémas,  
les restaurants,  
les bars,

les autobus,  
le métro,  
le train,  
les traversiers,  
les taxis  
et les véhicules  
de covoiturage.

On continue de bien se protéger.

[Québec.ca/masque](https://quebec.ca/masque)

 1 877 644-4545

Votre  
gouvernement

Québec 

## ▼ BASSES-LAURENTIDES PRENDRE LE TEMPS DE DÉCOUVRIR SA PROPRE RÉGION



Crédit photo JF Galipeau  
La région des Basses-Laurentides est notamment reconnue pour son agrotourisme.

**Benoît Bilodeau**  
benoitb@groupejcl.ca

En cette période de COVID-19, plusieurs personnes ont choisi de passer leurs vacances estivales chez eux, mais aussi d'en profiter pour découvrir les régions touristiques du Québec plutôt que de voyager à l'extérieur. Et parmi ces régions à visiter, il y en a une située pourtant si près de chez soi et qui ne demande qu'à mieux se faire apprécier par les gens qui ont choisi d'y vivre, celle des Basses-Laurentides.

«Nous avons des richesses incroyables ici, et je suis vraiment heureux de pouvoir faire rayonner celles-ci», d'indiquer Mikael Kingsbury, double médaillé olympique, toujours fier de pouvoir représenter son coin de pays sur la scène internationale. Une fierté qu'il transmet également à titre de porte-parole de Tourisme Basses-Laurentides pour une deuxième consécutive.

### DE NOMBREUSES RICHESSES À DÉCOUVRIR

Ces richesses dont fait allusion le skieur de bosses sont nombreuses, mais souvent méconnues de ceux et celles qui résident dans la région des Basses-Laurentides. Le gazon semble toujours plus vert chez le voisin, dit grosso modo un adage bien connu, mais, pour poursuivre dans la même veine, disons qu'il est fort bien entretenu ici.

La région offre, en effet, un terroir reconnu pour la variété et la qualité des produits qu'on y trouve. De la mi-août et jusqu'à la fête de l'Halloween, la saison sera ainsi propice à l'autocueillette de raisins, de prunes, de poires, de pommes, de courges et de citrouilles. À cela s'ajoutera la visite des vignobles, des cidreries

et des vergers, dont certains sont certifiés biologiques, et où l'on peut se procurer vins, cidres, hydromels et alcools produits sur place.

Plusieurs producteurs ont d'ailleurs leur propre kiosque de fruits et légumes, et nombre d'entre eux se donnent aussi rendez-vous au Marché public du Vieux-Saint-Eustache (ouvert tous les samedis, de 8 h à 14 h 30, jusqu'au 12 septembre prochain, au 1 Place de la Gare), et au Marché du terroir de Mirabel (ouvert tous les dimanches, de 10 h à 15 h, jusqu'au 27 septembre prochain, dans le stationnement du centre culturel du Domaine-Vert Nord).

La COVID 19 a évidemment obligé les entreprises agrotouristiques à accueillir les visiteurs autrement. Par exemple, le vignoble La Bullerie (Saint-Joseph-du-Lac, Labonté de la pomme (Oka), la Station 210 (Saint-André-d'Argenteuil) et Ladouceur du terroir (Saint-Eustache) offrent des repas en formule pique-nique ou pour emporter.

Les amateurs de sports de plein air ne seront pas en reste, avec des pistes cyclables, terrains de golf, parcs et espaces nature (Parc national d'Oka, Bois de Belle-Rivière, Domaine Vert, Maison Lavande) tout comme ceux et celles qui s'intéressent à leur histoire et à leur patrimoine. Le Vieux-Saint-Eustache, Oka, Saint-Joseph-du-Lac, Saint-Placide, Sainte-Thérèse, Lachute et Sainte-Annes-Plaines sont des lieux qui ne manquent pas d'intérêt à cet égard.

Pour en savoir davantage, découvrir des suggestions d'activités ou encore planifier son escapade, il suffit de consulter le [www.basseslaurentides.com] ou consulter la page [www.facebook.com/TourismeBasses-Laurentides].

Me Roxane Roussel, Avocate

**DEVEAU**

450 472.4663

Nouvelle adresse  
4885 rue Ambroise-Lafortune,  
Boisbriand (Québec) J7H 0A4  
roussel@deveau.qc.ca

- Droit de la famille
- Droit civil
- Droit international privé
- Gestion de projets
- Médiation civile et commerciale



855503\_72504\_1

## Le plaisir de bien dormir



### Lits ajustables électriques

avec matelas personnalisé



**Économisez**  
Achetez directement  
du **manufacturier**

**FABRIQUÉ ICI MÊME  
À SAINT-EUSTACHE**

Entièrement  
Québécois

**OUVERT  
AU PUBLIC**

**Découvrez nos avantages!**

- Manufacturier de matelas de tous genres depuis plus de 40 ans
- Matelas disponibles en mousse, viscosse et latex naturel
- Exclusivité matelas triple confort
- Lits ajustables / Lits électriques
- Bases de lits de tous genres
- Literie et oreillers de tous genres

Depuis 1988  
**Matelas  
Prestige**

**OUVERT du lundi au vendredi de 8 h 30 à 18 h  
Samedi de 8 h 30 à 17 h. Dimanche FERMÉ.**



405, boul. Industriel, **Saint-Eustache**, 450.491.7717

**matelasprestige.com**

852562\_74019\_1



Une nouvelle et jeune clientèle s'adonne cette année au golf, notamment ici au champ de pratique du Club de golf Le Champêtre, à Sainte-Anne-des-Plaines.

**Benoît Bilodeau**  
benoitb@groupejcl.ca

**E**n cette période trouble où la pratique d'activités sportives est devenue problématique en raison de la distanciation sociale qu'il faut respecter, le golf semble être devenu plus que jamais le sport de prédilection pour bon nombre de personnes cet été. C'est à tout le moins ce que constate Sylvain Beaulne qui voit les clubs de golf Le Champêtre, à Sainte-Anne-des-Plaines, et Le Diamant, dans le secteur de Saint-Augustin, à Mirabel, connaître une année record en terme d'achalandage.

«Nous étions déjà en croissance, mais nous enregistrons effectivement un forte fréquentation aux deux endroits. Les terrains sont en très belle condition et n'ont jamais été aussi beaux. Après un printemps difficile, tout s'est replacé à la fin juin avec la chaleur et la pluie», d'indiquer celui qui, avec son fils Jean-Sébastien Beaulne, est copropriétaire du Club de golf Le

Champêtre depuis 2015 et cogestionnaire du Club de golf Le Diamant depuis l'an dernier.

### UNE NOUVELLE CLIENTÈLE

Si les mordus sont de retour sur les tertres de départ depuis le 20 mai dernier, Sylvain Beaulne remarque qu'une toute nouvelle clientèle s'adonne au golf au golf cet été. Il y a ces jeunes couples et leurs enfants que l'on voit au champ de pratique, et plus particulièrement au Club de golf Le Diamant, mais aussi de nouveaux golfeurs qui viennent s'ajouter aux habitués.

«J'espère que ce souffle va se poursuivre. Ce sera notre défi que de conserver cette nouvelle clientèle, et cela devrait être bénéfique pour l'ensemble des clubs de golf pour les années à venir», de dire Sylvain Beaulne, qui remarque aussi que le temps de jeu a diminué de 15 à 20 minutes avec les mesures concernant les fosses de sable qu'il ne faut plus râtelier et les tiges qu'il ne faut plus retirer. Des mesures qui pourraient demeurer à l'avenir, croit l'homme d'affaires de Saint-Eustache.

## ACHAT LOCAL: CLUBS DE GOLF LE CHAMPÊTRE ET LE DIAMANT UNE SAISON RECORD EN TERME D'ACHALANDAGE

### ANXIÉTÉ ET INQUIÉTUDE

Mais si la saison va pour le mieux, cela ne veut pas dire que Sylvain Beaulne et son fils Jean-Sébastien ont vécu les derniers mois dans la joie et l'allégresse. «Il y a eu l'anxiété et de l'inquiétude dans l'attente de la réouverture des terrains de golf. Il a aussi fallu s'occuper, à quatre personnes par terrain, de l'entretien durant le mois d'avril. D'autres employés se sont ajoutés lorsque cela a été autorisé. Il y a aussi le fait que Le Champêtre est situé dans la Communauté métropolitaine de Montréal (CMM) et que cela nous a empêché d'ouvrir plus tôt notre boutique. Une dizaine de tournées de golf ont été annulées à chaque endroit», d'énumérer Sylvain Beaulne, précisant que, si la terrasse est ouverte, sa salle à manger au Club de golf Le Champêtre ne l'est pas en raison des restrictions en vigueur. Au Club de golf Le Diamant, un casse-croûte remplace temporairement le chalet fermé cet été.

Aussi, la difficulté d'avoir un retour d'appel de son député, en l'occurrence Benoît Charette, pour avoir des nouvelles a constitué un

moment de frustration pour M. Beaulne. «Je sais que ce n'est pas M. Charette qui décidait, mais j'aurais apprécié, comme d'autres, un appel, même de son attaché politique», laisse-t-il tomber.

À cela s'ajoute l'extrême difficulté d'embaucher des employés. «On a beau publier des annonces, nous n'avons aucune application. C'est pire que les années précédentes. La fameuse Prestation canadienne d'urgence (PCU) et le beau temps ne nous aident pas», de dire Sylvain Beaulne.

Mais, ce qui importe maintenant, c'est que l'actuel achalandage permettra à Sylvain Beaulne et son fils Jean-Sébastien de bien s'en tirer dans les circonstances, une situation qu'il attribue à la qualité des parcours certes, mais aussi à l'excellente gestion que ceux-ci assurent aux deux clubs de golf depuis qu'ils y sont.

Pour joindre le Club de golf Le Champêtre: 450 478-1112 ou [www.golfchampetre.com]; et pour le Club de golf Le Diamant: 450 476-1922 ou [www.golfdiamant.com].

## FORFAITS ESTHÉTIQUES POUR LE PRINTEMPS

### Forfait Argent :

- Shampoing tapis : enlève le calcium
- Cire de Carnauba dure à la main : donne de l'éclat et protège votre peinture
- Aquapel : Traitement antipluie pour votre pare-brise.

**Auto: 99\$ SUV/Mini Van:119\$ Pick up: 139\$**

### Forfait Or:

- Shampoing complet :
- remise à neuf de l'intérieur de votre véhicule
- Décontamination + cire : Enlève toutes les impuretés de votre peinture à l'aide d'une pâte d'argile et par la suite une cire de Carnauba est appliquée pour protéger et lustrer votre véhicule.
- Aquapel : Traitement antipluie pour pare-brise

**Auto: 199\$ SUV/Mini Van:219\$ Pick up: 239\$**

### Forfait Platine :

- Lavage du dessous de votre véhicule pour enlever toutes les couches de calcium
- Shampoing complet à la vapeur : remise à neuf de l'intérieur de votre véhicule
- Décontamination de la peinture : enlève toutes les impuretés de votre peinture.
- Correction de peinture :
- buffage et polissage pour enlever les égratignures.
- Cire : couche protectrice de cire de Carnauba.
- Aquapel : Traitement antipluie pour pare-brise

**Auto: 299\$ SUV/Minivan:329\$ Pick up: 349\$**

**Perfoclean**  
Centre d'esthétique automobile

501, boul. Antoine-Séguin, Saint-Eustache (angle Dubois) 438 988-7263

## L'ÉVEIL

leveil.com

Membre du GROUPEJCL

53, rue Saint-Eustache,  
Saint-Eustache  
Québec J7R 2L2  
Bureau d'affaires: 450 472-3440  
Petites annonces: 450 974-2244  
Télé.: publicité: 450 472-1638  
Télé.: rédaction: 450 473-1629  
Site Internet: www.groupejcl.com

Les Éditions Blainville-Deux-Montagnes inc.  
Pour couvrir son territoire complètement,  
L'ÉVEIL distribue toutes les semaines:

6 963	exemplaires à Deux-Montagnes
17 799	exemplaires à Saint-Eustache
7 259	exemplaires à Sainte-Marthe-sur-le-Lac
2 457	exemplaires à Saint-Joseph-du-Lac
2 004	exemplaires à Pointe-Calumet
1 160	exemplaires à Oka
695	exemplaires à Saint-Augustin
600	exemplaires à Saint-Benoît
143	exemplaires en dépôt

Nombre d'exemplaires au 12 août 2020  
38 977 EXEMPLAIRES CERTIFIÉS

Fondateur: Jean-Claude Langlois • Président-Éditeur: Serge Langlois • Conseil d'administration: Claude Langlois, Michel Langlois, Serge Langlois • Directeur de la production: Yves Bourbonnais • Assistante: Michèle Giroux • Directeur du contenu: Christian Asselin • Adjoint au directeur du contenu: Benoît Bilodeau • Journalistes: Claude Desjardins, Nicolas Parent • Rédactrice publicitaire: Geneviève Blais • Photographe: Yves Déry • Directrice des ventes: Geneviève Éthier • Publicitaires: Réjean St-Pierre, Marjolaine Hubbert • Coordonnatrices aux ventes internes: Caroline Black, Mélanie Lemay

L'ÉVEIL est lithographié par l'imprimerie Transmag et publié par Les Éditions Blainville-Deux-Montagnes. Toute annonce, grande ou petite, est acceptée par L'ÉVEIL. Cependant, le journal dégage sa responsabilité au-delà du coût de l'annonce, en cas d'erreur ou d'omission. La reproduction des annonces et des nouvelles de ce journal est interdite. Distribution Blainville-Deux-Montagnes, distributrice de circulaires, ne peut être tenue responsable, pour un montant supérieur au coût du contrat, des dommages résultant d'un incendie, d'une inondation ou d'autres avaries. «Société canadienne des postes - Envois de poste, publication, contrat de vente n° 0109584»

RÉSEAU SELECT  
Conseil de presse  
Québec

INFOPRO

• Directeur de la production:  
Yves Bourbonnais  
• Assistante:  
Michèle Giroux  
• Responsable du développement commercial:  
Louis Vallée

Distribution:  
Transcontinental inc.  
Division Publi-Sac  
Laurentides

TIRAGE CERTIFIÉ

PEFC

PEFC01-31-106

Certifié PEFC

Ce produit est issu de forêts gérées durablement et de sources contrôlées

www.pefc.org

# LE JARDIN D'LA POINTE UN PROJET COLLECTIF ET SOLIDAIRE APPELÉ À ÉVOLUER



Crédit photo François Gervais

Claire Fernandez-Soto, intervenante communautaire à la Petite Maison de Pointe-Calumet, et Sonia Fontaine, mairesse de Pointe-Calumet, inaugurent ici officiellement le jardin d'la Pointe.

**Benoît Bilodeau**  
benoitb@groupejcl.ca

Si la COVID-19 a considérablement perturbé – et perturbe encore – nos habitudes de faire, elle a aussi contribué à la mise sur pied de projets inspirants ici et là, comme celui du jardin d'la Pointe, un jardin collectif et solidaire supporté par la Petite Maison de Pointe-Calumet qui peut compter sur l'apport de citoyens-bénévoles et de partenaires.

Inauguré le 24 juin dernier, jour de la Fête nationale du Québec, en présence notamment de la mairesse Sonia Fontaine, la députée et ministre Sylvie D'Amours et, en l'absence du député fédéral Simon Marcell, l'attaché politique Simon Farago, le jardin a déjà fourni ses premières récoltes (radis, courgettes, concombres et autres). Les jardiniers bénévoles et le comptoir d'aide alimentaire de Pointe-Calumet, qui dessert 68 familles de la communauté, soit 103 adultes et 69 enfants, se partagent le tout dans une portion de 20-30 % - 80-70%.

«Ça se déroule très bien jusqu'à maintenant, malgré la canicule du mois de juillet qui a été très exigeante pour l'arrosage. Les bénévoles sont au poste, certains même très tôt le matin pour arroser les plants lorsqu'il a fait très chaud, et les gens sont curieux et intéressés par ce qui

se fait dans le jardin. Et les récoltes sont là!», de résumer Claire Fernandez-Soto, intervenante communautaire pour la Petite Maison de Pointe-Calumet, organisme qui depuis 25 ans œuvre afin «d'améliorer la qualité de vie de tous les membres de la famille».

«La Municipalité est extrêmement fière de la réalisation du jardin collectif. La sécurité alimentaire devrait, en 2020, être accessible pour tous et ce sans restriction. La participation citoyenne, le leadership de la Petite Maison de Pointe-Calumet, ainsi que de tous les partenaires financiers, ont permis à ce projet de voir le jour. [La] réussite d'un projet d'une telle ampleur est le résultat d'un travail collectif. Nous souhaitons une longue vie à ce projet rassembleur qui répond aux besoins essentiels des citoyens», d'ajouter la mairesse Sonia Fontaine lors de l'inauguration de jardin.

## UN PROJET PORTÉ PAR LES CITOYENS

À la base, c'est Josée Deslauriers, propriétaire de la compagnie Nature Vivante et citoyenne elle-même de Pointe-Calumet, qui a contacté, au mois d'avril, la Petite Maison pour soumettre l'idée d'implanter un tel jardin. Elle répondait ainsi à l'appel lancé pour recueillir des denrées alimentaires. Mme Deslauriers a offert d'accompagner l'organisme durant toute la réalisation de ce projet

d'agriculture urbaine et d'autonomie alimentaire.

«C'est, entre autres, grâce à son expertise et sa générosité que le projet a pu voir le jour voir le jour», assure Claire Fernandez-Soto, sans oublier de mentionner l'aide de 7 000 \$ reçue de la Fondation Dufresne et Gauthier et le prêt du terrain situé sur la 55e Avenue, à l'intersection de la rue Moisan, par la Municipalité de Pointe-Calumet qui a aussi fourni du compost aux jardiniers-bénévoles.

Mais pour la Petite Maison de Pointe-Calumet, il était important que ce projet soit celui de la communauté, qu'il soit porté par les citoyens; ce qu'a permis de valider une consultation effectuée via Facebook, fin avril. «Comme nous le faisons toujours, nous ne voulons pas arriver avec un projet tout prêt et l'imposer, sinon ce ne serait pas gagnant. Nous, notre rôle, c'est d'accompagner les citoyens et la communauté. En plus, le sondage nous a permis de rejoindre des bénévoles», d'expliquer l'intervenante.

Ce sont donc une vingtaine de bénévoles qui ont élaboré et mis sur pied le projet, puis pris soin quotidiennement de ce jardin d'une superficie d'environ 5 000 pieds carrés. En plus, des voisins se sont offerts pour alimenter les cuves d'eau de 1 000 litres car le jardin d'la Pointe n'est pas raccordé pour le moment au réseau d'aqueduc.

On a aussi aménagé, à l'extérieur de

l'aire de jardinage, deux bacs où des plants sont, cette fois, entretenus par les citoyens du secteur, comme cela se fait dans trois autres parcs municipaux de Pointe-Calumet.

## UN NOUVEAU MILIEU DE VIE

Ce projet se veut également évolutif pour que le jardin devienne un nouveau milieu de vie où se retrouver. On songe ainsi, une fois la pandémie passée, à organiser des ateliers, des activités, ajouter des tables de pique-nique, installer un gazebo et ainsi de suite.

Déjà, surtout, en accord avec la Municipalité de Pointe-Calumet, propriétaire de ce terrain, on veut raccorder le jardin au réseau d'aqueduc, afin de faciliter la tâche des bénévoles. La Petite Maison pourra à cet effet bénéficier d'une subvention du Fonds d'urgence d'appui communautaire (FUAC) du gouvernement canadien, de l'ordre de 20 000 \$, dont 10 000 \$ serviront justement à ce fameux raccordement.

«Le jardin est devenu un point d'intérêt. Les gens, que ce soit des parents avec leurs enfants ou encore des aînés, viennent voir comment ça se passe, comment le jardin prend forme», se félicite Claire Fernandez-Soto qui croit que c'est toute la communauté calumetpontoise qui, au final, en sort grande gagnante.

**Corolla L 6M 2020**  
En location à  
**56\$** /sem  
60 mois + tx

1,69% | 0\$ D'ACOMPTE

ST-EUSTACHE  
TOYOTA

450-473-1872 | www.toyotasteustache.com  
520 Rue Dubois, Saint-Eustache QC J7P 4W9

**Prius Prime 2020**  
En location à  
**78\$** /sem  
60 mois + tx

3,99% | 0\$ D'ACOMPTE

**VENTE ÉTIQUETTES ROUGES**

843003\_60478\_1

Toyota  
Safety  
Sense

\*Des conditions s'appliquent, taxes et frais en sus. Détails chez votre concessionnaire Toyota Saint-Eustache. Les programmes de location au détail et de financement à l'achat sont offerts par Toyota Canada inc. et sont conditionnels à l'approbation du crédit par Toyota Services Financiers. Sous réserve des conditions applicables, les offres s'adressent aux particuliers qui louent un véhicule entre le 1er août et le 31 août 2020. Les offres peuvent changer sans préavis. Le prix suggéré du fabricant pour la Corolla L 2020, 21 319 \$ avant taxes, et Prius Prime 2020, 35 419 \$ avant taxes. \*\*Ce rabais est offert sur la Prius Prime 2020 par les gouvernements du Canada et du Québec sous approbation. Détails en concession.



Photo Benoît Bilodeau

L'Hôpital de Saint-Eustache compte désormais 107 cas positifs de COVID-19 à la suite de l'écllosion du coronavirus dans l'établissement.

▼ COVID-19 À L'HÔPITAL DE SAINT-EUSTACHE

# PLUS D'UNE CENTAINE D'USAGERS ET D'EMPLOYÉS TESTÉS POSITIFS

**Benoît Bilodeau**  
benoitb@groupejcl.ca

Plus d'une centaine de personnes avaient reçu, en date du 9 août dernier, un diagnostic positif de la COVID-19 à la suite d'une écloision du coronavirus dans quatre des 13 unités d'hospitalisation de l'Hôpital de Saint-Eustache. Du nombre, 43 sont des usagers et 64 des employés.

C'est le plus récent bilan qu'a dévoilé, à la demande de votre hebdo L'ÉVEIL, le Centre intégré de santé et de services sociaux (CISSS) des Laurentides par l'entremise de Myriam Sabourin, adjointe à la présidente-directrice générale et responsable des relations médias, relations publiques et à la communauté.

Dans ce bilan qu'a fait parvenir par courriel le CISSS des Laurentides, le dimanche 9 août dernier, on note que neuf

usagers et neuf employés ont été testés positifs au cours des sept jours précédents.

Rappelons que cette écloision a débuté le 27 juillet dernier. Trois jours plus tard, dans un premier bilan, le CISSS faisait alors état de 14 usagers et 11 employés, soit 25 personnes, qui avait été touchés par la COVID-19. On en compte maintenant 107 au total.

Questionné à ce sujet, le CISSS n'a pas

voulu préciser, du moins au moment d'écrire ces lignes, si les tests de dépistage qui ont débuté à partir du vendredi 31 juillet étaient terminés, combien de personnes les avaient passés et, surtout, s'il croyait que la situation qui prévaut à l'Hôpital de Saint-Eustache était maintenant sous contrôle.

**HORAIRE DU 14 AU 20 AOÛT 2020**

REPRÉSENTATIONS SPÉCIALES  
JEUDI 13 AOÛT À 19H30

**ENRAGÉ**

**PORT DU MASQUE OBLIGATOIRE  
POUR TOUS VOS DÉPLACEMENTS DANS LE CINÉMA**

849270\_71104\_1

<p>VIP</p> <p>POUR LE 10<sup>e</sup> ANNIVERSAIRE</p> <p><b>ORIGINE</b></p>	<p>MON CIRQUE À MOI</p>	<p>BOB L'ÉPONGE : ÉPONGE EN FUITE</p>	<p>Enragé : 13h15-15h45-19h30</p> <p>Dolittle : 12h25-15h00-18h40</p> <p>Au nom de la terre : 12h35-15h10-18h45</p> <p>Divorce Club : 13h10-16h00-18h55</p> <p>Flashwood : 12h50-15h20-19h15</p>
<p>FLASHWOOD</p> <p>FILM QUÉBÉCOIS DU RÉALISATEUR JEAN-CARL BOUCHER PRÉSENTÉMENT À L'AFFICHE</p>	<p>TELE</p> <p>REPRÉSENTATIONS SPÉCIALES MERCREDI 26 AOÛT À 19H00</p>	<p>MON CIRQUE À MOI</p>	<p>Origine : 12h15-15h50-19h20</p> <p>Suspect numéro un : 12h40-16h05-19h40</p> <p>SamSam : 12h30-14h40-16h40</p> <p>Je suis là : 18h30</p> <p>Mon espion : 12h45-15h55-18h50</p>
<p>SUSPECT NUMERO UN</p> <p>INSPIRÉ D'UNE HISTOIRE VRAIE</p>	<p>ANDRE RIEU</p> <p>MACOLE MASSRICHÉ</p> <p>TOUT NOUVEAU SPECTACLE</p> <p>EN SALLE DES AOÛT. DATES À VENIR.</p>	<p>Bob l'éponge : 12h55-15h30-19h00</p>	

**CINÉMA**  
ST-EUSTACHE

\*POUR L'HORAIRE COMPLET CONSULTEZ  
[www.cinemasteustache.ca](http://www.cinemasteustache.ca)

LIEN FACEBOOK

# DE L'EAU NOIRE SE DÉVERSE DANS LE LAC DES DEUX-MONTAGNES ON VEUT FAIRE **FERMER** RECYCLAGE G&R UNE FOIS POUR TOUTE



Le site contesté est situé au cœur d'une zone agricole.

**Christian Asselin**  
casselina@groupejcl.ca

Le samedi 1<sup>er</sup> août, le maire de Saint-Placide, Richard Labonté, a pu constater «qu'un liquide noir à l'odeur nauséabonde» se déversait dans le lac des Deux-Montagnes. Après vérifications, ces résidus de déchets qui polluent la nappe phréatique émanent de l'entreprise Recyclage G&R.

«Je ne peux pas croire que l'on laisse couler ça dans le lac !», a lancé, incrédule, le maire Labonté qui, comme ses homologues d'Oka et Mirabel, multiplie les démarches depuis cinq ans pour évincer cette entreprise d'un secteur agricole situé à Kanesatake, aux limites d'Oka, Saint-Placide et Mirabel, sur le rang Saint-Jean.

«J'ai fait tout ce que j'ai pu comme maire pour faire fermer ce site, a ajouté le maire Labonté. La prochaine étape, ce ne sera pas moi, ce seront les citoyens qui sortiront dans la rue.»

Même son de cloche du côté de son homologue Pascal Quevillon, maire d'Oka. Ce dernier est sorti de ses vacances pour commenter la situation.

«Maintenant que l'on sait que ça peut aller jusqu'au lac des Deux-Montagnes, il faut que ça arrête ! Ça fait cinq ans que ça dure et c'est cinq ans de trop !»

**RENCONTRE PRÉVUE VENDREDI**  
Le 8 janvier dernier, puis encore le 20

mars, après de nombreuses inspections des lieux, le ministère de l'Environnement émettait un xième avis préalable, sommant les propriétaires de Recyclage G&R, Gary et Robert Gabriel, de cesser tout dépôt de matières résiduelles dans un lieu non autorisé et de remettre le site dans l'état où il se trouvait à leur arrivée.

Constatant ce printemps que rien n'avait changé, la MRC de Deux-Montagnes, de même que les Villes d'Oka, Saint-Placide et Mirabel, se sont adressées au gouvernement fédéral, par voie de résolutions, lui demandant d'assurer la restauration du lot occupé par G & R Recyclage S.E.N.C., afin, écrit-on, «de protéger la santé et le bien-être des citoyens des communautés avoisinantes et de protéger toutes espèces vivantes de ce désastre environnemental».

Bien que les démarches semblent s'éterniser, les maires concernés gardent bon espoir d'arriver à leurs fins.

D'ailleurs, ce vendredi, ils participeront à une vidéoconférence en compagnie de la ministre des Affaires autochtones, Sylvie D'Amour, et du ministre de l'Environnement, Benoît Charrette.

«Nous avons eu plusieurs rencontres et espérons que celle-ci va aboutir. À un moment donné, il faut que ça se règle !», a conclu Richard Labonté.

## Découvrez la formation continue du Collège Lionel-Groulx du confort de votre domicile

857384\_49995\_2

**Inscrivez-vous!**

Cet automne, misez sur votre avenir et inscrivez-vous à l'un ou l'autre des cours et programmes offerts par la formation continue du Collège Lionel-Groulx. En raison de la pandémie de COVID-19, l'enseignement à distance est privilégié dans la majorité des cas, une formule souple et facilitante pour qui souhaite donner un nouvel élan à sa carrière ou parfaire ses connaissances!

Attestations d'études collégiales (AEC)

Les AEC sont des cours crédités qui mènent à l'obtention d'un diplôme reconnu sur le marché du travail. Pour la session automnale, cinq programmes figurent à l'horaire: informatique, administration, comptabilité, ressources humaines et éducation à l'enfance. La formule à distance rend l'expérience encore plus accessible, tout en répondant aux standards de qualité élevés qui font la réputation du Collège Lionel-Groulx.

Cours de perfectionnement

Présentés à distance ou en présentiel, selon le cas, une cinquantaine de cours de perfectionnement sont aussi offerts. S'adressant à une clientèle adulte, ils conviennent à tous ceux et celles qui cherchent à enrichir leurs compétences et à mieux se qualifier sur le marché du travail. Notons, entre autres, les groupes d'anglais intensif qui débiteront le 19 octobre, fruit d'une collaboration avec Services Québec.

Portes ouvertes

Vous aimeriez en savoir plus? Des portes ouvertes virtuelles auront lieu le mardi 18 août, dès 18 h, via Facebook – compte Formation continue et services aux entreprises du Collège Lionel-Groulx. Il sera alors possible d'adresser vos questions aux spécialistes des différents programmes. Bienvenue à tous!

**Collège Lionel-Groulx**  
taformationcontinue.com  
450 971-7878  
formationcontinue@clg.qc.ca

Plusieurs cours et programmes sont  
offerts à distance.



## Besoin d'un coup de pouce professionnel?

### PORTES OUVERTES VIRTUELLES

Des réponses à tes questions sur les AEC et les cours de perfectionnement de l'automne.

**MARDI 18 AOÛT**  
DÈS 18 H

#### INSCRIPTION

Inscris-toi au [www.bit.ly/po-fc](http://www.bit.ly/po-fc)



450 971-7878  
formationcontinue@clg.qc.ca  
taformationcontinue.com

856054\_40141\_1



Photo Claude Desjardins

Isabelle Larouche et Marie Blanchard présentent le résultat de leur séjour à Kangiqsualujuaq.

**Claude Desjardins**

[cdesjardins@groupejcl.ca](mailto:cdesjardins@groupejcl.ca)

Les jeunes Inuits sont comme les jeunes de partout ailleurs. Ceux que l'auteure Isabelle Larouche et l'artiste graphiste Marie Blanchard ont rencontrés, tout récemment, rêvent d'être joueur de hockey, chanteuse populaire, vétérinaire, caissière à la Coop ou illustratrice. Ils font aussi des grimaces à la caméra. Il leur arrive même d'écrire, de peindre, de dessiner, de mettre en page et de publier.

Tout juste avant la pandémie, et grâce au programme québécois *La culture à l'école*, volet *Une école accueille un écrivain*, elles ont séjourné à Kangiqsualujuaq, village de 950 habitants situé parmi les collines et longé par la rivière George, à proximité de la Baie d'Ungava.

Sur place, elles ont supervisé un groupe d'enfants qui fréquentent l'école Ulluriaq, en 5<sup>e</sup>, 6<sup>e</sup> années et 1<sup>ère</sup> secondaire, dans le cadre d'un projet qui aura culminé par la publication d'un livre écrit, illustré et mis en page par les jeunes eux-mêmes. Une quinzaine d'élèves, en tout.

#### RENCONTRE AVEC LES ANCIENS

Intitulé *Dangers sur la banquise*, cet ouvrage paru aux éditions du Grand Élan fait le récit d'une chasse au phoque dont

l'issue s'annonçait tragique, une histoire qui exploite les thèmes du courage, de la solidarité et de la débrouillardise. De la transmission du savoir, aussi, puisque c'est en écoutant deux anciens du village, Suzie Morgan et Paul Jararuse, qui ont connu la vie dans les igloos, les jeux qu'on s'inventait avec des cailloux ou des ossements d'animaux et les chasses aventureuses sur la banquise, que les enfants ont créé cette histoire qui s'étend sur une trentaine de pages et dont le texte nous parvient en français (langue d'immersion) et en inuktitut (langue maternelle et d'enseignement, jusqu'en troisième année). Des paysages peints à l'aquarelle, sur lesquels on a superposé des dessins réalisés avec des crayons de couleurs, complètent l'ensemble.

Ce genre de projet, Isabelle et Marie l'avaient déjà vécu (la première sur place, l'autre à distance) avec une communauté autochtone de l'Ouest canadien, et l'auteure eustachoise rêvait de l'importer à Kangiqsualujuaq, là où elle avait débuté sa carrière d'enseignante, dès sa sortie de l'université, en 1991. Pour l'anecdote, sachez que l'une de ses anciennes élèves, Nancy Etok, est aujourd'hui directrice adjointe de l'école Ulluriaq.

«C'est là que mon amour du Nord a pris sa source», exprime Isabelle Larouche que la lecture passionnée, alors qu'elle

# ▼ DANGERS SUR LA BANQUISE À QUOI RÊVENT LES JEUNES INUITS?

n'avait que huit ans, d'un livre dont l'action se déroulait en Laponie, avait menée jusque-là. En 2011, elle y était retournée en tant que conteuse et avait fait la tournée des 14 communautés inuits dispersées sur le territoire du Nunavik, pour y présenter son premier livre, *La légende du corbeau*. «Les gens se souvenaient de moi», dit-elle avec émotion.

#### L'ENVIE D'Y RETOURNER

Or, voilà que cette nouvelle opportunité s'est présentée, via le programme *Culture à l'école* et la contribution financière de Kativik Ilisarniliriniq (la commission scolaire du Nunavik). Isabelle Larouche s'y est rendu le 6 février et Marie Blanchard l'y a rejointe une semaine plus tard. Duré totale du séjour : un mois. C'était aussi un rêve pour cette dernière, qui a toujours été proche de la nature et qui aurait même souhaité être Amérindienne, une pensée qui, à l'adolescence, s'incarnait jusque dans sa manière de se vêtir et de se coiffer. «J'ai été en extase pendant au moins deux semaines, sans arrêt», dit-elle à propos des paysages qu'elle a découvert à son arrivée. Coup de cœur, aussi, pour la population inuit, joyeuse, accueillante et souriante, calme et sagement économe de mots.

Il fallait tout de même travailler et l'on a d'abord organisé des rencontres entre

les jeunes et les anciens (Suzie et Paul), on a puisé à pleine mains dans les récits qu'ils avaient rapportés de leur jeunesse, puis on s'est attelé à la tâche. On a fait une sélection parmi les anecdotes de Suzie et Paul pour créer une histoire, avec une situation initiale, un problème et sa résolution. «La structure de base d'un récit», résume Isabelle Larouche.

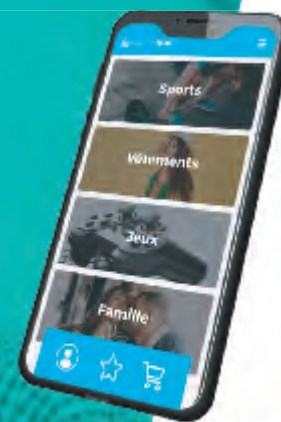
Marie Blanchard, qui a déjà œuvré dans le milieu du dessin animé (elle dessinait des personnages) et qui manie bien l'aquarelle, a intégré ces deux médiums dans les ateliers dispensés aux élèves qui ont ainsi créé le contenu visuel de *Dangers sur la banquise*. Plusieurs ont dû passer outre un certain manque d'assurance et de confiance, conséquence d'un trait culturel qui fait d'eux des êtres extrêmement perfectionnistes, expliquent les deux artistes. Le droit à l'erreur fait désormais partie de leur arsenal.

Grande déception, le lancement prévu localement au début du mois de mai, qui aurait aussi coïncidé avec la remise des diplômes, n'a pas eu lieu, en raison de la pandémie. Ce n'est que partie remise, d'autant plus qu'on a l'intention, cette fois, de faire la tournée des 13 autres communautés du Nunavik, ce qui permettra d'ajouter autant de tomes à cette collection appelée *Les histoires de mon village*. Avec le temps.

# jytrouve tout

## La nouvelle référence pour l'achat local en ligne

Site Web transactionnel en développement, jytrouvetout fournira une solution concrète à la demande des Québécois de pouvoir faire leurs achats en ligne auprès des commerces et entreprises d'ici.



[jytrouvetout.ca](http://jytrouvetout.ca)

# UN PROJET DE CAROLINE CREVIER DES BOUTEILLES D'EAU RÉUTILISABLES **À OFFRIR** À DES ÉLÈVES DE MILIEUX DÉFAVORISÉS



Caroline Crevier et son jeune garçon Rémi font équipe dans cette vente de bouteilles d'eau réutilisables qui se termine cette semaine.

**Benoît Bilodeau**  
benoitb@groupejcl.ca

**D**ésireuse de poser un geste concret pour aider des élèves issus de milieux moins aisés, mais aussi pour protéger l'environnement, une maman de Pointe-Calumet, Caroline Crevier, s'est donné comme objectif de fournir à au moins 50 d'entre eux des bouteilles Eco Tupperware écologiques réutilisables pour la rentrée scolaire à venir.

Mère de trois enfants, dont un est actuellement en 1<sup>ère</sup> année à l'école des Primevères, à Pointe-Calumet, Caroline Crevier a donc choisi de relever ce défi lancé il y a quelques semaines par la compagnie Tupperware dont elle est l'une

des représentantes. «Lorsque Tupperware a proposé ce projet, j'ai décidé d'embarquer car cela me rejoint beaucoup. Et quand j'embarque dans quelque chose, j'y vais jusqu'au bout», de mentionner, dans un premier temps, Mme Crevier.

«La rentrée scolaire vient malheureusement avec des dépenses et, COVID-19 oblige, les enfants doivent avoir des bouteilles d'eau à eux dans les écoles pour ne pas partager les microbes et virus aux buvettes. Plusieurs n'ont malheureusement que comme possibilité de remplir les petites bouteilles vendues en épicerie qui, nous le savons maintenant, sont faites d'un plastique à usage unique qui laisse échapper des particules de plastique dans l'eau, et qui ne sont pas faites pour être lavées et être réutilisées», d'ajouter celle qui

est également distributrice de votre hebdo L'ÉVEIL et du Publisac depuis une dizaine d'années.

## UN OBJECTIF DE 50 BOUTEILLES ET... PLUS

Pour le moment, celle-ci a vendu, à 6 \$ l'unité, plus d'une trentaine de ces fameuses bouteilles d'eau réutilisables et se donne encore quelques jours cette semaine pour atteindre l'objectif qu'elle s'est fixé, voire même le dépasser si la population répond à son appel.

Toutes les bouteilles, précise la Calumetpontoise, seront redistribuées gratuitement dans des écoles primaires de milieux défavorisés, comme l'école des Primevères, à Pointe-Calumet, mais Mme Crevier a aussi communiqué avec

d'autres écoles pour voir si celles-ci étaient intéressées à en obtenir.

«Je tiens à mentionner que je ne fais aucun profit [avec ces ventes] et que ce projet me tient à cœur étant moi-même maman de trois enfants. C'est aussi par souci de l'environnement que j'aimerais mener à bien ce projet», tient à bien préciser Mme Crevier.

Les personnes intéressées à acheter à un élève une ou plusieurs de ces bouteilles, vendues 6 \$ chacune comme mentionné, peuvent communiquer dès maintenant par courriel avec Caroline Crevier à l'adresse [carolinecrevier03@gmail.com](mailto:carolinecrevier03@gmail.com). On vous invite à faire vite, car ça se termine cette semaine!

## CONCOURS ESTIVAL 2020

L'ÉVEIL .COM



Courez la chance de gagner

un crédit d'épicerie de

**2 000 \$** parmi un des trois IGA  
Saint-Joseph-du-Lac,

Deux-Montagnes et Saint-Eustache

LES MARCHÉS  
*Lamoureux*

**IGA**  
extra

Pour participer, repérez l'indice «LE SOLEIL» apparaissant dans les pages concours qui seront publiées dans les éditions de L'Éveil des 15 et 22 juillet ainsi que des 12 et 19 août. Puis, remplissez le formulaire en ligne à [leveil.com](http://leveil.com).  
Date limite de participation: le mercredi 26 août 2020, à 12 h.  
Le tirage aura lieu le jeudi 27 août 2020, à 14 h, aux bureaux du journal.



Famille Lamoureux

## DÉJEUNER DISPONIBLE SUR TERRASSE

**LÈVE-TÔT**  
à partir de **5 h 30**  
Ouvert 7 jours sur 7

Obtenez **20%** sur le  
montant de votre facture,  
applicable sur les déjeuners

Valable tous les jours de 5 h 30 à 15 h

Sur présentation de ce coupon, rabais applicable avant les taxes  
Expire le 31 août 2020



163, boul. Arthur-Sauvé,  
Saint-Eustache J7P 2A4

**450 983-1515**

855399\_75240\_1

**ANIMALERIE GI-GI**

- POISSONS EXOTIQUES - AQUARIUMS - PLANTES
- CHATS - REPTILES
- OISEAUX: SERIN, PERRUCHE, COCKATIEL, INSÉPARABLE ET PINSON
- RONGEURS: LAPIN, COCHON D'INDE, HAMSTER, SOURIS, RAT, CHINCHILLA, FURRET ET GRILLONS
- NOURRITURE - CAGES - ACCESSOIRES

45 ans d'expérience

Props.: Linda, Sylvain et Tommy Boucher

Salon de toilettage professionnel pour chiens: petite et moyenne races

356, boul. Arthur-Sauvé,  
Saint-Eustache 450 598-3444  
(face au centre commercial Place Saint-Eustache)  
[www.animaleriegigi.com](http://www.animaleriegigi.com)

855282\_71280\_1

## Espace Vape

Articles pour vapoteur

Heures d'ouverture

Dimanche et lundi Fermé  
Mardi au vendredi 10 h à 18 h  
Samedi 10 h à 16 h

[espacevape@gmail.com](mailto:espacevape@gmail.com)  
[espacevape.ca](http://espacevape.ca)

**211, rue Saint-Eustache**

À deux pas du manoir Globensky!

**450 491-8273**

855718\_72748\_1

**CENTRE DE CARROSSERIE MANAS**  
[deuxmontagnes@carstar.ca](mailto:deuxmontagnes@carstar.ca)

**CARSTAR**  
Convalescence et ventes d'auto

- ★ RÉCLAMATION DE COLLISION
- ★ DÉBOSSÉLAGE ET PEINTURE
- ★ RÉCLAMATION DE PARE-BRISE
- ★ VOITURE DE COURTOISIE

**FINANCEMENT DISPONIBLE**

Pas de paiement ni d'intérêt pendant 1 an\*

153, 8e Avenue, Deux-Montagnes

Tél.: 450 491-6880  
Cell.: 514 941-3797

84.0976\_65121\_1

Pour participez  
aller sur le site  
du journal de L'Éveil:  
[leveil.com](http://leveil.com) et  
remplissez le formulaire

**BONNE CHANCE  
À TOUS!**

**L'ÉVEIL**.com

857409\_69995\_1

## Brunet

audioprothésiste

## DÉPISTAGE GRATUIT\*

\* Valable jusqu'au 31 décembre 2020

### SERVICES:

- Test d'audition
- Analyse de vos besoins
- Ajustement de prothèses auditives
- Bouchons personnalisés
- Organismes payeurs disponibles



Une évaluation par un audioprothésiste est requise afin de déterminer si la prothèse auditive convient aux besoins du patient.



Catherine Brunet,  
audioprothésiste

3835, chemin d'Oka, Saint-Joseph-du-Lac J0N 1M0  
T : 450 413-2225 | F : 450 413-2228 | C : [info@cabrunet.ca](mailto:info@cabrunet.ca)

855969\_74118\_1

À votre service depuis plus de 20 ans !

## MERCIER

TOTAL Mécanique générale

- Vente et installation de pneus
- Injection électronique
- Remorquage
- Voitures de courtoisie
- Attaches remorques (hitch)

161, rue Saint-Louis,  
Saint-Eustache

**450 473-3904**

À DEUX PAS DU PONT ARTHUR-SAUVÉ

855847\_67206\_1



À votre service depuis 1956

### Livraison de sable, terre et gravier

Terre noire • Terre à gazon • Terre à jardin  
Terre jaune • Sable à mortier  
Sable à compaction • Pierre concassée

125, montée du Domaine, Saint-Eustache  
[www.terreconstantin.ca](http://www.terreconstantin.ca)  
**450 473-2384**

86048\_60415\_1

**PAINTBALL MIRABEL**  
DEPUIS 1991 SINCE

**VIVEZ L'EXPÉRIENCE**

**PAINTBALL RÉGULIER**  
À partir de **26<sup>10</sup>\$** + taxes

POUR 8 HEURES DE JEU, INCLUS 100 BALLE ET ÉQUIPEMENT.

AUSSI Paintball impact réduit  
Forfaits à la carte ou carte de membres

17650, rang Ste-Marguerite | 450 660-6635

855087\_56714\_1

**TYROPARC**  
Parc d'aventures en montagne

OUVERT À L'ANNÉE

**MEGA TYROLIENNES**  
PARMI LES PLUS LONGUES ET LES PLUS HAUTES AU CANADA

**VIA FERRATA TYROPARC.COM**  
819 324 2002  
1 844 324 2002

400, chemin du Mont-Catherine  
Saint-Jacques-de-Monts (Québec) J8C 0L1

rabais sur [www.rabaischocs.com](http://www.rabaischocs.com)

856087\_56714\_1

Venez découvrir toutes les activités possibles!

**VoilOka**  
Voile de voile et kitesurf

- ° SUP ° PLANCHE À VOILE
- ° FATBIKE ÉLECTRIQUE
- ° KITE SURF
- ° FOIL WING-WING

[info@voiloka.com](mailto:info@voiloka.com)  
[www.voiloka.com](http://www.voiloka.com) 438 872-4113

856104\_74109\_1

**SCORES**  
**FESTIN**  
PORTUGAIS

**NOTRE SALLE À MANGER EST MAINTENANT OUVERTE!**

413, boul. Arthur-Sauvé  
Saint-Eustache  
450 491-6060

**SCORES**  
Poulet et côtes levées

\*Offre valable dans les rôtisseries Scores participantes. Présentations suggérées. Scores, le logo Scores et les autres marques de commerce appartiennent à leurs propriétaires respectifs. Scores, 2020. Tous droits réservés. Âge légal requis. Veuillez consommer nos produits avec modération.

842797\_66713\_1

**CONCOURS ESTIVAL 2020** **L'ÉVEIL**.COM

Courez la chance de gagner  
un crédit d'épicerie de  
**2 000 \$** parmi un des trois IGA  
Saint-Joseph-du-Lac,  
Deux-Montagnes et Saint-Eustache

Pour participer, repérez l'indice  
«LE SOLEIL» et remplissez  
le formulaire en ligne à [leveil.com](http://leveil.com).

LES MARCHÉS **IGA** *Lamoureux* **extra**

857367\_69995\_1

**SUPER BURGER**

Salle à manger  
ou emporter

Keto Friendly

SPÉCIALITÉS:  
- Hamburgers  
- Poutines  
de luxe

579 633-1910  
1910, ch. d'Oka, Deux-Montagnes

855362\_74008\_1

Café en vrac / moulu  
- Capsules de café - Thé - Tisane

NOUVEAUTÉ SUR PLACE:  
**CAFÉ GLACÉ ET THÉ GLACÉ**  
Venez les déguster!

541, rue Saint-Eustache (angle Industriel) 450 473-5069  
cafeplus@videotron.ca | www.cafeplus.ca

847255\_67898\_1

Crèmerie Le Bec Sucré

**C'EST UN RENDEZ-VOUS**

**PARTIE DE MINI-GOLF POUR 4 PERSONNES**

**5\$**

Allez sur  
[www.rabaischocs.com](http://www.rabaischocs.com)  
vous procurer vos certificats  
PAYER 5\$ ET RECEVEZ 20\$

3002, chemin d'Oka  
Sainte-Marthe-sur-le-lac  
450 983-3932

**Le Bec Sucré**  
CRÈMERIE & MINI GOLF

856749\_74050\_1

**OUVERT À L'ANNÉE**

- Pommes (non cirées)
- Miel pur • Patates
- Pommes et carottes à chevreuil
- Vinaigre de cidre
- Marinades faites maison

**A. Laviolette**

628, Principale, Saint-Joseph-du-Lac  
450 472-6377

855393\_72632\_1

**LE Centre orthopédique**  
JULIE LAROUCHE

S'EFFORCE D'AMÉLIORER VOTRE QUALITÉS DE VIE AFIN QUE VOUS PROFITIEZ DE CHAQUE MOMENT PLEINEMENT  
**PRENEZ RENDEZ-VOUS!**

[CENTREORTHOPEDIQUEJL.COM](http://CENTREORTHOPEDIQUEJL.COM)  
495, Arthur-Sauvé, St-Eustache J7P 4X4  
450 983-7705 info@centreorthopediquejl.com

845230\_72534\_1

845278\_50860\_1

**Cinéma GUZZO Les Films**  
Présente

Les Cinémas Guzzo sont ouverts à tous les jours.

**LES AVENTURES DE STAR ET TURBO**  
LES PLUS DECHAÎNÉS DES SUPER HÉROS!  
A L'AFFICHE AU CINÉMA LE 4 SEPTEMBRE

**UN AUTOMNE À MOUNTAIN VIEW**

PRÉSENTÉMENT À L'AFFICHE AU CINÉMA

**La Malédiction d'Aurore Gagnon**

PRÉSENTÉMENT À L'AFFICHE AU CINÉMA

**FABULEUSES AVENTURES À OZ**

**LES AVENTURES DE BILLY STONE**

PRÉSENTÉMENT À L'AFFICHE AU CINÉMA

**#EnsembledanslapréventionduCOVID**

# LA SOLIDAIRE, DE SIMPLE MALT BRASSEURS UNE BIÈRE SPÉCIALE POUR LES 30 ANS DE LA FHSE



Photo Benoît Bilodeau

La bière *La Solidaire*, un cadeau de Simple Malt Brasseurs pour souligner le 30<sup>e</sup> anniversaire de la Fondation Hôpital Saint-Eustache.

**Benoît Bilodeau**  
benoitb@groupejcl.ca

Pour ses 30 ans, la Fondation Hôpital Saint-Eustache (FHSE) vient de se voir offrir un fort joli cadeau, à la fois rafraîchissant et légèrement citronné: *La Solidaire*, une bière blanche de Simple Malt Brasseurs, une microbrasserie de Saint-Eustache.

Disponible depuis la mi-juillet, la bière en question a été conçue spécialement pour souligner le 30<sup>e</sup> anniversaire de la FHSE. Elle se veut «idéale en saison estivale» et «accompagnera délicieusement les recettes de poisson grillé ou fumé et peut être dégustée en guise d'apéro désaltérant».

Elle est disponible dans plus de 25 points de vente répartis dans les Basses-Laurentides. Il est également possible de se la procurer chez Brasseurs Illimités, à Saint-Eustache, au 385, rue du Parc, en prenant bien soin, avant de s'y rendre, de prendre rendez-vous en communiquant avec Marie-Jade Turner au 450 598-1363, du lundi au vendredi, entre 10 h et 16 h.

## UN BRASSEUR ET UNE FONDATION

Cette cuvée toute spéciale est l'une des quelque 30 bières que propose Simple Malt Brasseurs, une microbrasserie établie à Saint-Eustache depuis 2007. Du

nombre, on compte 14 bières dans la gamme *Simple Malt*, neuf dans la gamme *Bièropholie* (des bières vieilles en barrique), sept bières de dégustation et des bières exclusives d'éditions spéciales, comme *La Solidaire* cet été.

Quant à la Fondation Hôpital Saint-Eustache, elle est bien connue et appréciée de la population des Basses-Laurentides puisqu'elle a, grâce à la générosité de ses donateurs, octroyé près de 15 M\$ au fil des ans à l'Hôpital de Saint-Eustache pour l'acquisition de nouveaux équipements.

Elle a aussi contribué financièrement à l'ouverture du Centre externe de dialyse de Saint-Eustache, en janvier 2016, ainsi du Centre de cancérologie Alain Germain, en mai 2017, tous deux regroupés dans un immeuble appelé le Centre de santé Desjardins et situé au 14, boulevard Industriel, à Saint-Eustache.

Mais, pour d'autres projets se réaliser, la Fondation Hôpital Saint-Eustache a besoin de l'appui de tous, particulièrement en cette période de pandémie où il est difficile de recueillir des fonds. L'occasion est donc belle de faire sa petite part car tous les profits de la vente de la bière *La Solidaire* seront remis à la Fondation Hôpital Saint-Eustache!

Pour connaître les lieux de vente de la bière *La Solidaire*: [www.fondationhopitalsainteustache.com/la-solidaire.

▼ LA SÉRIE NASCAR PINTY'S DÉBUTE  
CE SAMEDI 15 AOÛT  
UNE NOUVELLE SAISON  
DE **SIX COURSES**  
POUR KEVIN LACROIX



Crédit photo Matthew Manor

L'Eustachois Kevin Lacroix tentera de remporter un premier championnat en série NASCAR Pinty's, après avoir terminé deux fois deuxième au classement des pilotes.

**Benoît Bilodeau**  
benoitb@groupejcl.ca

Après avoir terminé deuxième l'an dernier, le pilote Kevin Lacroix, de Saint-Eustache, aura l'occasion de remporter un premier championnat en série NASCAR Pinty's alors qu'une courte saison de six courses se mettra en branle dès ce samedi 15 août.

Pour la deuxième fois en carrière, Kevin Lacroix a, rappelons-le, été sacré vice-champion, en septembre dernier, de la série NASCAR Pinty's, comme cela avait été le cas en 2017. L'an dernier, il a terminé à 11 points d'Andrew Ranger. En 13 courses, il a remporté deux épreuves, terminé deuxième à quatre reprises et figuré dans le top 5 à dix reprises. Son pire résultat a été une 12e position.

Cette fois, Kevin Lacroix aura six courses pour tenter de remporter ce championnat qu'il convoite tant. Le calendrier 2020 sera composé de trois programmes doubles *Twin-125* qui se dérouleront sur les circuits ontariens de Sunset Speedway, le samedi 15 août, Flamboro Speedway, le samedi 29 août, et Jukasa Speedway, le samedi 12 septembre. Aucun spectateur ne sera admis à ces courses, mais celles-ci seront notamment diffusées en différé sur RDS.

**EN MODE PRÉPARATION**

Déjà, Kevin Lacroix, qui s'est tenu oc-

cupé sur son simulateur depuis le début de la pandémie, et l'équipe Bumper to Bumper étaient en piste ces derniers jours pour se préparer à cette saison écourtée.

«Nous avons une nouvelle voiture pour circuit ovale, il était donc primordial que nous l'essayions avant que la saison ne débute. Les essais au Sunset Speedway ont été difficiles, mais les autres pilotes en piste en même temps que nous avaient également de la difficulté. Toutefois, lorsque nous sommes allés au Flamboro Speedway, tout s'est très bien déroulé», de commenter celui qui sera à nouveau volant de sa voiture # 74.

«L'équipe devait également se rendre au Jukasa Motor Speedway, mais finalement la pluie a annulé les plans; nous allons retourner à Jukasa avant l'événement pour essayer la voiture!», d'ajouter le pilote âgé de 31 ans qui est également président des magasins Bumper to Bumper / Lacroix Tuning de la Rive-Nord.

Ce sera la sixième saison de Kevin en série NASCAR Pinty's depuis 2015. En 57 départs, il a remporté 12 courses, dont quatre en 2017, et figuré dans le top 5 à 32 reprises. Il a aussi remporté la position de tête 11 fois en cinq ans. Les deux premières positions obtenues en 2017 et 2019 sont ses meilleurs classements à ce jour.

**Sélection**  
Retraite

L'ÉVÉNEMENT

Bonjour  
la visite!



Planifiez  
votre visite  
personnalisée  
dès  
maintenant.



OFFRE DE  
BIENVENUE  
**2 500 \$\***

PREND FIN LE 31 AOÛT

- + Télémedecine gratuite
- + Un repas par jour
- + Le ménage bimensuel de votre appartement
- + Votre déménagement à nos frais
- + Un cadeau de bienvenue

**Sélection**  
Retraite

Deux-Montagnes

10, 8<sup>e</sup> avenue, Deux-Montagnes  
**1 844 416-0054**

**Sélection**  
Retraite

Cours du Moulin

158, rue Saint-Eustache, Saint-Eustache  
**1 844 396-8291**

**selectionretraite.com**

\*Certaines conditions s'appliquent. Cette offre est valide pour une durée de 3 mois (jusqu'au 31 décembre 2020) et conditionnelle à la signature d'un bail avant le 31 août 2020, pour un emménagement avant le 1<sup>er</sup> octobre 2020. Valable pour les nouveaux baux seulement et ne peut être jumelée à aucune autre promotion. Déménagement à nos frais jusqu'à valeur de 500 \$. Offre exclusive à tous les complexes Sélection Retraite. Détails auprès de nos conseillers en location. Cette offre peut varier en fonction des services offerts en complexe.

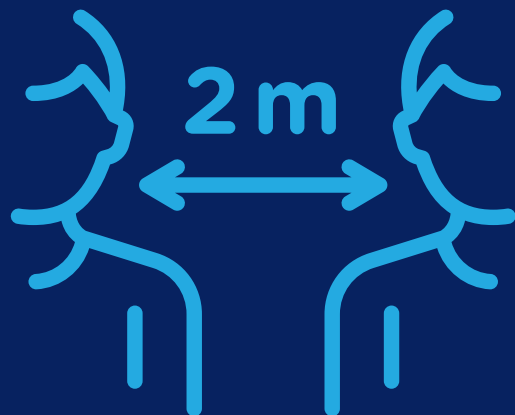
857001\_56384\_1



**Portez un  
masque**



**Lavez  
vos mains**



**Gardez vos  
distances**



Cueillette et livraison disponibles.  
Consultez notre site Web

[fruiteriepotager.com](http://fruiteriepotager.com)

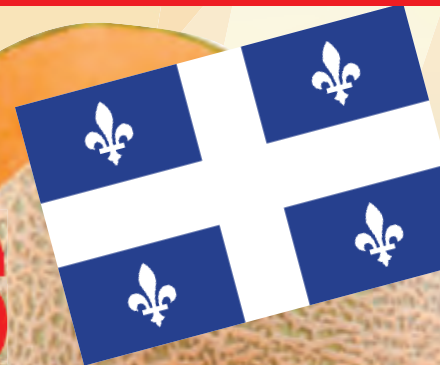


Cantaloup  
du Québec

catégorie no 1

1 49\$

ch.



Brocoli du  
du Québec

catégorie no 1

99¢

ch.

Raisin rouge

Produit importé  
catégorie no 1

1 49\$

lb  
3,28 \$ / kg

Blé d'Inde  
du Québec

Produit d'Oka - Ferme St-Denis  
catégorie no 1

Frais du  
jour

12/2 99\$



539, boul. Arthur-Sauvé, Saint-Eustache J7P 4X5 Tél. 450 472 7776  
1360, boul. Curé-Labelle, Blainville J7C 2P2 Tél. 450 420 5626

# SPÉCIAUX VALABLES DU JEUDI 13 AU MERCREDI 19

## Pommes Royal Gala

Produit des É.-U.  
catégorie no 1

**99¢**

lb  
2,18/kg

## Avocats

Produit importé  
catégorie no 1

**79¢**

ch.

## Tomate des champs du Québec

catégorie no 1

**1 99\$**

lb  
4,38 \$/kg

## Poivrons de couleur

Produit importé  
catégorie no 1

**2/99¢**

## Poivron vert du Québec

catégorie no 1

**99¢**

lb  
2,18/kg

## Radis frais du Québec

catégorie no 1

**3/1 99\$**

botte



AOÛT 2020 OU JUSQU'À ÉPUISEMENT DES STOCKS

# Clémentine

Produit importé  
catégorie no 1

Sans  
pépins

**1 99\$**

lb  
4,38 \$/kg

# Prunes rouges ou noires

Produit importé  
catégorie no 1

**1 99\$**

lb  
4,38 \$/kg

# Zucchini du Québec

catégorie no 1

**1 49\$**

lb  
3,23/kg

**5\$**

# Échalotes du Québec

catégorie no 1

**3/1 99\$**

# Patates sucrées

Produit importé  
catégorie no 1

**99¢**

lb  
2,13/kg



• JEUDI ET VENDREDI: 9 H À 21 H • SAMEDI ET DIMANCHE: 9 H À 18 H

# CHARCUTERIE • FROMAGERIE • ÉPICERIE

Jambon  
au miel  
Cedervalle

**99¢**

100 g  
9,90 \$ /kg

Poitrine de  
dinde  
Schneiders

Au choix

**229\$**

100 g  
22,90 \$ /kg

Rôti de porc  
Porchetta  
Casa Italia

**189\$**

100 g  
18,90 \$ /kg

Salami de  
Gênes  
Casa Italia

**199\$**

100 g  
19,90 \$ /kg

Maasdam  
Frico

**219\$**

100 g  
21,90 \$ /kg

Cheddar  
blanc

**159\$**

100 g  
15,90 \$ /kg

Brie  
canadien  
Emma

**219\$**

100 g  
21,90 \$ /kg

Gouda  
doux  
Landana

**189\$**

100 g  
18,90 \$ /kg

Hummus  
Fontaine santé  
260 g

**2/5\$**

Croissants farcis  
Milano

Pqt de  
6

**229\$**

ch.

Huile d'olives

Extra vierge  
Molon Lave  
750 ml

**799\$**

ch.

Fusilli  
3 couleurs  
Reggia 500 g

**2/3\$**

Pois chiches,  
Haricots rouges  
ou blancs  
Clic 540 ml

**99¢**

ch.

Purée de pomme  
et fruit  
Applesnax

6x113 g

**3/5\$**

Pain  
panini

**2/5\$**

Croustilles  
Cap Cod

**299\$**

ch.

Olives en vrac

**99¢**

100 g  
9,90 \$ /kg



Le virus se transmet d'une personne à une autre par le contact avec les gouttelettes infectées qui sont projetées dans l'air quand une personne infectée parle, tousse ou éternue. Ces gouttelettes contaminées peuvent être projetées à une distance de deux mètres et atteindre des personnes qui sont à proximité.



Le virus peut aussi se transmettre par les surfaces ou les objets contaminés. Les gouttelettes projetées par une personne infectée peuvent se déposer sur des surfaces et le virus peut y survivre de quelques heures à quelques jours. Une personne infectée peut aussi contaminer ses mains en touchant son visage, augmentant ainsi le risque de contaminer les surfaces qu'elle touche. Les personnes qui toucheront ces surfaces ou ces objets contaminés pourront contaminer leurs mains. Et si elles les portent ensuite à leur visage, elles pourraient s'infecter.

En maintenant une distance de deux mètres avec les autres en tout temps, en lavant ses mains souvent et en portant le masque, on réduit le risque de contamination.

## On continue de bien se protéger.

[Québec.ca/coronavirus](https://quebec.ca/coronavirus)

 1 877 644-4545



Crédit photo Claude Lafond

Les animateurs agiront comme des guides de musée présentant les œuvres d'art naturellement présentes dans l'environnement.

Le conseil municipal de Saint-Joseph-du-Lac est heureux d'accueillir des animateurs d'Espace pour la vie au parc Paul-Yvon-Lauzon, les 13, 14 et 15 août, de 10 h à 14 h, dans le cadre de la tournée estivale «Espace pour la vie près de chez vous» qui vise à mettre en vedette la nature urbaine de la Communauté métropolitaine de Montréal (CMM).

La mission de cette entité – qui regroupe les institutions que sont le Bio-

dôme, l'Insectarium, le Jardin botanique et le Planétarium Rio Tinto Alcan – est d'accompagner l'humain à mieux vivre la nature par diverses actions de diffusion, de conservation, de recherche et d'éducation. Dans le cadre de la pandémie, l'équipe transporte son expertise à l'extérieur de ses musées et souhaite en faire bénéficier la population joséphoise.

Lors de leur passage au parc Paul-Yvon-Lauzon, les animateurs agiront

DU 13 AU 15 AOÛT

# ESPACE POUR LA VIE DÉBARQUE À SAINT-JOSEPH-DU-LAC

comme des guides de musée présentant les œuvres d'art naturellement présentes dans l'environnement immédiat: insectes, arbres, oiseaux, minéraux, astres, fleurs, etc. Espace pour la vie souhaite sensibiliser la population au dynamisme des écosystèmes et à leur résilience à s'adapter aux enjeux de la planète.

«Le conseil municipal et moi sommes ravis de recevoir Espace pour la vie chez nous. Cette activité, qui séduira petits et

grands, s'inscrit parfaitement dans les valeurs de la Municipalité quant à l'environnement et à la mise en place d'activités gratuites pour tous. J'invite les citoyens à en profiter pleinement», soutient le maire, Benoit Proulx.

Les activités se dérouleront dans le respect des recommandations de la santé publique et seront annulées en cas de mauvais temps.

## La Voile APPARTEMENTS DE LUXE POUR 55+

3-1/2 | 4-1/2 | 5-1/2

- + Électroménagers en acier inoxydable et laveuse-sécheuse incluses
- + Climatisation et contrôle de température individuel
- + Téléphone + câble + Internet inclus\*

### COMMODITÉS EXCEPTIONNELLES :

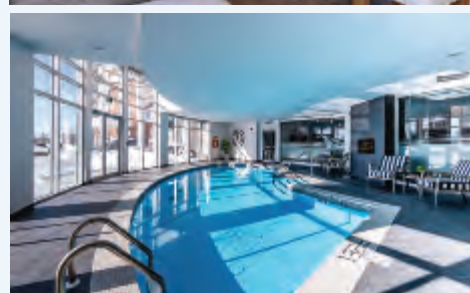
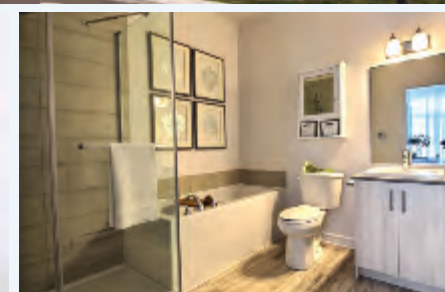
- + 100% non fumeur
- + Piscine intérieure au sel menant à une terrasse avec BBQ
- + Salle de conditionnement physique + golf virtuel
- + Salon de style lounge avec table de billard, bistro et salle à manger privée
- + Animaux acceptés\*
- + Stationnement intérieurs et extérieurs avec bornes de recharge pour voitures électriques
- + Personnel de gestion sur place 24 heures sur 24

**438 799-4962**

1900 Rue des Francs-Bourgeois, Boisbriand

**LOCATION SANS CONTACT**

Visites d'appartement virtuelles offertes au moyen de la vidéoconférence



\* Les prix, les offres promotionnelles, la disponibilité et les caractéristiques peuvent varier. Les images pourraient ne pas correspondre aux vraies finitions dans les appartements. Téléphone, Internet et câble de base seulement. Des forfaits plus complets sont offerts par le fournisseur de service moyennant des frais supplémentaires. Sous réserves d'erreurs ou omissions.

# LA JOIE AU CŒUR... ET AUX OREILLES À LA RESCOUSSE DU DR CLOWN!


**Claude Desjardins**  
 cdesjardins@groupejcl.ca

On croyait bien avoir identifié tous les dommages collatéraux de cette fichue pandémie, la décision de restreindre les visites dans les hôpitaux du Québec aura également mis un frein aux interventions salutaires d'un joyeux bataillon connu sous le nom de Dr Clown. Quatre diplômés récents de l'École de Théâtre professionnel du Collège Lionel-Groulx leur viennent en aide et se font désormais leurs porte-voix, grâce à des livres-audio qu'on a lancé à la mi-juin.

À l'initiative de Camille Desgagné, qui s'est assurée la complicité de deux autres finissantes en interprétation, Mollie Fillion et Rosalie Gobeil, de même que Jérémie Turgeon, finissant en théâtre musical, on a soumis un projet consistant à créer un contenu sonore qui viendrait appuyer les livres produits par la Fondation Dr Clown et qui portent la signature de l'auteure Élyse Désilets et de l'illustratrice Anne Marie Bourgeois.

## UNE VAGUE DE SOLITUDE

«La COVID-19 a détruit tous les projets que nous avions, mais elle a donné vie à celui-là», résume Camille Desgagné, laquelle a obtenu l'aval spontané de la Fondation qui, à ce moment-là, n'avait pas encore obtenu la permission de rentrer dans les CHLSD, où ses clowns thérapeutiques étendent également leur action, eux dont la présence est largement appréciée depuis 2002 dans les hôpitaux

pour enfants. «La pandémie a aussi créé une vague de solitude», ajoute Camille qui précise d'emblée que tout ce travail a été réalisé bénévolement. «On voulait que ce soit gratuit pour les enfants malades, dit-elle. Et si jamais nous faisons de l'argent avec ça, nous le remettrons à la Fondation.»

Au Studio l'Alternative, établi à Montréal et dirigé par Jérémie Turgeon, on a donc fait connaissance avec les personnages de Dr Spring, Dr Frog, Dre Sanguine, Dr Jean Bond et Dre Louloushka, qui peuplent l'univers livresque dont nous vous parlons, mais qui existent réellement dans la vie.

À cet effet, les quatre interprètes ont choisi de ne pas imiter ou copier la proposition initiale, mais d'y aller d'un véritable travail d'acteur. Ça signifie partir d'un texte pour créer une nouvelle version du personnage. Il ne s'agissait pas que de lui inventer une voix (plus que jamais importante, dans ce cas-ci, puisqu'elle permet tout de même d'identifier clairement le personnage), mais de l'incarner physiquement, même si on ne le voit pas. Le corps demeure toujours un matériau fondamental, un véhicule essentiel pour donner sa pleine vérité au texte. «Et c'est plein d'émotion. Ce que nous avons fait est un hommage à leur travail. On les admire tellement», exprime Rosalie Gobeil qui a prêté sa voix au Dr Jean Bond, un clown qui visite régulièrement un enfant à la santé vacillante. «Ces livres existent d'abord pour les enfants malades, mais en les rendant accessibles à tout le monde, ça permet aux autres en-

fants de prendre connaissance de cette réalité-là», commente Camille Desgagné.

## APPORTER LA JOIE

En plus de prêter sa voix au Dr Spring, Jérémie Turgeon a créé l'environnement sonore et le contenu musical des cinq livres, en plus de s'installer à la console pour en réaliser la production. «Ça vraiment été une belle expérience que de donner une vie aux livres, de contribuer à faire entendre les images, de faire en sorte que le rire soit là», dit-il puisque c'est bien de cela qu'il s'agit. Les clowns thérapeutiques accomplissent cette grande mission auprès d'enfants (d'adolescents et de personnes âgées) qui en viennent à oublier momentanément qu'ils sont malades. «Ça leur a manqué, durant la pandémie, mais c'est aussi vrai pour le personnel de la santé et le personnel de soutien. Si mon travail a pu remplacer un peu la présence des Dr Clown, pour moi, c'est suffisant comme salaire», ajoute-t-il.

Notons qu'à partir du document audio produit au Studio l'Alternative, la Fondation (qui a reçu la proposition du quatuor comme «un cadeau du ciel») a créé un contenu visuel sur lequel s'appuie la bande sonore produite par les quatre interprètes. Vous les trouverez sur la chaîne Youtube et, une fois que vous les aurez visionnés, que vous les aurez partagés avec un enfant, on vous invitera à faire un don à la Fondation Dr Clown. Vous pouvez également vous procurer le livre dans sa version papier. Pour en savoir davantage à propos de l'organisme, visitez le [fondationdrclown.ca].







Photo Claude Desjardins  
Mollie Fillion et Rosalie Gobeil (tout en haut), de même que Jérémie Turgeon et Camille Desgagné, tous quatre diplômés de l'ÉTP du Collège Lionel-Groulx, prêtent leurs voix aux personnages de l'univers livresque du Dr Clown.

Une maison  
au prix  
d'un condo.



SEULEMENT  
**60**  
TERRAINS  
DISPONIBLES

-  Possibilité de prise de possession immédiate!
-  2 modèles à partir de 165 000 \$ + taxes.  
\*Frais de location du terrain et frais de réseaux en sus.
-  Livrée en seulement 2 mois.
-  Visite sur rendez-vous.

Atria



Découvrez le nouveau  
quartier résidentiel  
unique et clé en main  
de Sainte-Marthe-sur-le-Lac.

Pour plus de détails, visitez [espacenova.ca](http://espacenova.ca) ou contactez Martin Guindon, conseiller en habitation chez Maisons usinées Côté au 514-516-8988 ou [mguindon@maisonsusineescote.com](mailto:mguindon@maisonsusineescote.com)

MAISONS  
USINÉES  
**Côté**

ESPACE  
**NöVA**

857373\_69993\_1

# L'ÉVEIL.COM

**APPUIE L'ACHAT LOCAL  
ET INFORME SES LECTEURS  
DE LA CRISE QUE TOUTE LA COMMUNAUTÉ VIT.  
ON VOUS GARDE INFORMÉS!**

# JEUX

## Le MOT-MYSTÈRE de chez nous

NO 1225

Lorsque tous les mots ci-dessous auront servi pour encercler des lettres, il ne vous restera que les lettres servant à révéler le mot-mystère

7 LETTRES CACHÉES

THÈME: Les étoiles filantes

<b>A</b>	amas	année	août	astre		
<b>B</b>	brillante					
<b>C</b>	cas	ciel	cosmique	dense	distingue	durée
<b>D</b>						
<b>E</b>	éclat	effet	énergie	étoile		
<b>F</b>	firmament	foncé				
<b>G</b>	groupe					
<b>H</b>						
<b>I</b>	influence					
<b>J</b>						
<b>K</b>						
<b>L</b>	loin					
<b>M</b>						
<b>N</b>	nocturne					
<b>O</b>						
<b>P</b>						
<b>Q</b>						
<b>R</b>	rare	regarder	rôle	route		
<b>S</b>	scintiller	semer	sol			
<b>T</b>	tard	tombe	tracer	trajet	traversée	
<b>V</b>	vie	voeu	voir			

1	E	M	E	S	R	A	P	E	N	R	U	T	C	O	N
2	C	I	V	R	O	E	H	R	I	E	E	R	U	D	O
3	N	I	G	U	I	D	E	Q	E	U	C	D	S	V	I
4	E	F	T	R	L	M	N	S	Q	G	I	L	U	A	R
5	U	Q	I	E	E	U	D	I	R	S	A	E	A	S	C
6	L	N	I	S	T	N	M	E	T	E	O	R	I	T	E
7	F	Q	T	O	U	S	E	I	T	V	V	I	D	R	U
8	N	E	M	P	O	I	N	T	N	T	R	A	C	E	R
9	I	B	T	C	R	G	E	D	E	O	A	L	R	V	R
10	E	G	R	O	U	P	E	E	M	M	S	P	O	T	T
11	T	R	L	E	I	E	T	N	A	L	L	I	R	B	R
12	I	E	I	O	E	L	I	S	M	N	R	D	T	A	A
13	U	S	S	U	S	O	E	E	R	E	N	L	R	E	J
14	F	R	E	L	L	I	T	N	I	C	S	E	O	A	E
15	R	E	V	R	E	S	B	O	F	E	F	F	E	T	T

RÉPONSE DU PROBLÈME PRÉCÉDENT NO 1224: BAIGNADE

On peut se procurer les fascicules du MOT-MYSTÈRE et des ENTRE-CROISÉS dans tous les bons kiosques de la région.

# PROFESSIONNELS À VOTRE SERVICE

Centre chiropratique familial Ste-Marthe

Dre Liette Frappier, chiropraticienne, D.C.  
3075, ch. d'Orléans, local 106, Ste-Marthe-sur-le-Lac  
chiro-ste-marthe.com

Voire  
chiropraticienne de  
famille à Ste-Marthe depuis  
plus de 12 ans!

450.598.4343

## QUALILAB

INSPECTION INC.

Études géotechniques et environnementales  
Contrôle qualitatif des matériaux  
Jean Perron, ing.

Tél.: 450-472-6021 107, rue St-Louis, suite 1  
Fax: 450-472-9716 Saint-Eustache,  
www.qualilab.ca Qc J7R 1X8

Plus de 15 années d'expérience  
au service des gens!

514-237-3155

Jean-Denis Giguère

Conseiller en sécurité financière,  
représentant autonome et représentant  
de courtier en épargne collective  
rattaché à MICA Capital inc.

149, rue Saint-Eustache,  
suite 104, Saint-Eustache  
Québec J7R 2L6  
Fax: 1-888-414-6772



www.solutionsfinancieresjdg.com

# Sudoku

1		3	8												2
	8				3								9		
7					6										
	3	8													7
9		6						5							
		4													1
	9			1	7			8							3
8	2				4								7		9

### RÈGLES DU JEU:

Vous devez remplir toutes les cases vides en plaçant les chiffres 1 à 9 une seule fois par ligne, une seule fois par colonne et une seule fois par boîte de 9 cases.

Chaque boîte de 9 cases est marquée d'un trait plus foncé. Vous avez déjà quelques chiffres par boîte pour vous aider. **Ne pas oublier: vous ne devez jamais répéter plus d'une fois les chiffres 1 à 9 dans la même ligne, la même colonne et la même boîte de 9 cases.**

RÉPONSE

9	7	5	3	4	6	1	8	2	8
3	4	8	1	7	2	8	6	9	9
1	6	2	8	5	6	8	3	7	4
4	2	3	8	7	5	6	1	9	6
5	3	8	4	2	9	6	1	7	5
5	8	9	6	1	3	6	1	4	7
6	1	9	6	4	5	3	4	1	2
2	8	7	5	3	4	1	9	6	8
1	6	3	8	9	7	4	5	2	1
4	5	9	2	1	6	7	3	8	9

▼ «CELA A ÉTÉ UNE TRÈS LONGUE ATTENTE»

# ALEXIS LAFRENIÈRE DEVRAIT SE RETRouver AVEC LES RANGERS DE NEW-YORK

 **Benoît Bilodeau**  
 [benoitb@groupejcl.ca](mailto:benoitb@groupejcl.ca)

Rien n'est encore tout à fait officiel, mais, à moins d'une véritable crampe au cerveau du directeur général Jeff Gorton et de son état-major, c'est avec les Rangers de New-York qu'Alexis Lafrenière, de Saint-Eustache, amorcera fort vraisemblablement sa carrière dans la Ligue nationale de hockey (LNH) lorsque la saison 2020-2021 s'amorcera, en décembre ou janvier prochain.

Les huit équipes éliminées à la suite du tour de qualification pour les séries éliminatoires de la LNH, à savoir les Oilers d'Edmonton, les Panthers de la Floride, le Wild de Minnesota, les Predators de Nashville, les Penguins de Pittsburgh, les Jets de Winnipeg, les Maple Leafs de Toronto et, bien sûr, les Rangers de New-York avaient toutes une chance égale, soit 12,5 %, de remporter ce tout premier choix lors d'une loterie tout à fait inusitée.

Et c'est l'équipe new-yorkaise qui, au final, a gagné, lundi, la mise qui lui donnera le droit de choisir en tout premier lors du repêchage annuel de la LNH qui devait normalement avoir lieu le 26 juin dernier au Centre Bell, à Montréal. Le tout, on le sait, a finalement été reporté en raison de la pandémie de la COVID-19.

L'encan doit maintenant se dérouler de façon virtuelle au terme des présentes séries éliminatoires de la Coupe Stanley. Si rien ne change d'ici là, le repêchage est prévu pour le 9 octobre, soit deux jours avant l'anniversaire de naissance de Lafrenière qui célébrera à ce moment ses 19 ans.

Pour le natif de Saint-Eustache, considéré depuis quelques années comme étant le meilleur espoir en vue de ce repêchage 2020, c'est donc un pas important qui vient d'être franchi.

«C'est sûr que cela a été une très longue attente, Je suis vraiment content d'avoir passé ces moments avec mes amis et ma famille. C'est une bonne nouvelle; New-



Photo Nicolas T. Parent

Lors de son passage à Boisbriand, au mois d'octobre dernier, face à l'Armada, l'Eustachois, Alexis Lafrenière avait terminé la partie avec une aide vu son équipe s'incliner 5-3.

*York est une très bonne équipe de hockey, avec Panarin et de jeunes joueurs, et c'est vraiment une très belle ville», a commenté l'ailier gauche au réseau TVA Sports, immédiatement après cette loterie.*

## UN PALMARÈS ÉLOQUENT

Au cours de sa saison écourtée au sein de la Ligue de hockey junior majeure du Québec (LHJM), l'ancien porte-couleur des Vikings de Saint-Eustache en 2016-2017 a terminé en tête des compteurs avec 112 points (35 buts et 77 aides) en 52 matchs avec l'Océanic de Rimouski. En trois saisons dans le Bas-Saint-Laurent, il a cumulé 297 points (114 buts et 183 aides) en 173 matchs, en plus d'en ajouter 30 en séries éliminatoires.

Il revendique aussi 10 points en cinq matchs au dernier Championnat mondial junior, permettant au Canada de remporter la médaille d'or. Il a d'ailleurs été nommé le joueur par excellence à l'Issue de ce tournoi. Il a été sacré une deuxième année de suite joueur de la saison de la Ligue canadienne de hockey, sans compter les nombreux honneurs reçus lors de son séjour au sein de la LHJM.

# SPÉCIAL D'ÉTÉ

ANTIROUILLE MÉTROPOLITAIN

TEMPS LIMITÉ

20\$ DE RABAIS  
SUR UN TRAITEMENT  
ANTIROUILLE COMPLET  
À PRIX COURANT

Cette promotion peut prendre fin sans préavis

## La rouille se fait très active en été

L'activité chimique de la corrosion se produit quand il fait chaud, et non par temps froid. De plus, l'humidité, lors des jours de canicule, est un puissant facteur favorisant la rouille. Comme la chaleur dilate le métal, celui-ci offre alors plus de prise aux particules humides... mais aussi, heureusement, à notre antirouille! En effet, la chaleur augmente la fluidité de notre produit, ce qui lui permet de couvrir et pénétrer le métal plus rapidement.

# ANTIROUILLE MÉTROPOLITAIN?

GROUILLE AVANT QUE ÇA ROUILLE

BLAINVILLE  
450-818-3600

LAVAL  
450-668-9883

RENDEZ-VOUS : ANTIROUILLE.COM

LES RÉSIDENCES



Famille Savoie

# Vivez votre retraite au Soleil



## Découvrez Les Résidences Soleil Manoir St-Laurent et Manoir Laval

### Liste de prix\*



	St-Laurent	Laval
<b>Studio</b>	à partir de <b>1 074\$</b> 3 repas	à partir de <b>1 353\$</b> 3 repas
<b>2 1/2</b>	Non disponible	à partir de <b>1 423\$</b> 3 repas
<b>3 1/2</b>	à partir de <b>1 338\$</b> sans repas	à partir de <b>1 577\$</b> sans repas
<b>4 1/2</b>	à partir de <b>1 768\$</b> sans repas	à partir de <b>1 789\$</b> sans repas

(\*) Prix à partir de, selon disponibilité, avec crédit d'impôt maximal pour maintien à domicile des gens de 70 ans et plus 08/2020.

### Inclus dans tous les loyers

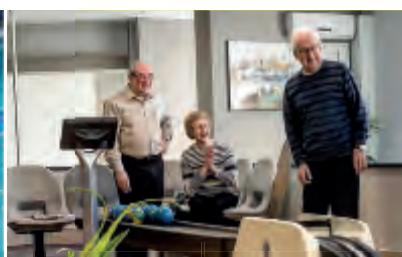
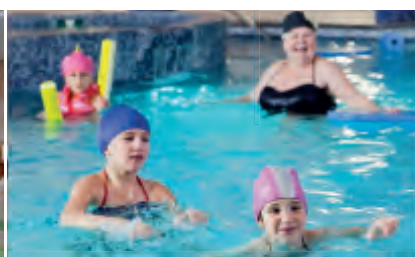


- Accès à des repas préparés sur place par nos chefs
- Réceptionniste et sécurité 24/24
- Personnel de soins 24/24
- Entretien ménager 2 fois par mois
- Service de literie chaque semaine
- Câblodistribution de base
- Électricité, chauffage et eau chaude
- Balcon privé
- Salle de bain complète
- Électroménagers et ameublement de base, si désiré
- Toutes les activités, les commodités et plus encore!

### Activités pour tous les goûts !



- Piscine intérieure, spa, sauna
  - Bibliothèque, salon Internet
  - Bingo, cartes, casse-têtes, O.K.O.
  - Exercices, aquaforme, jardinage
  - Danse, piano, chorale, messes
  - Billard, pétanques, poches, palets
  - Artisanat, peinture, tricot
  - Activités quotidiennes animées
  - Sorties en minibus et bien plus!
- En plus, à Laval:**
- Allées de quilles, salle de cinéma
  - Minigolf intérieur, simulateur de golf



### Vous avez 70 ans et plus?

Vous avez les moyens!

Nos conseillers en hébergement vous accompagnent gratuitement dans vos demandes d'aide financière auprès des gouvernements, vous assurant ainsi de recevoir tous les revenus auxquels vous avez droit, incluant le crédit d'impôt pour le maintien à domicile.



### Vous avez entre 65 et 69 ans?

Vous avez aussi les moyens!

Dans le cadre du 50e anniversaire du Groupe Savoie, la Famille Savoie a décidé de vous offrir généreusement l'équivalent du crédit d'impôt actuel pour le maintien à domicile afin que vous puissiez vous offrir la retraite de vos rêves aux Résidences Soleil.

**Communiquez avec nos conseillers pour en savoir plus.**

(Cette promotion est sujette à des changements sans préavis.)

**Nos conseillers en hébergement vous accueillent du lundi au dimanche de 9 h à 17 h.**

Les Résidences Soleil Manoir St-Laurent  
115, boulevard Deguire, Saint-Laurent



Les Résidences Soleil Manoir Laval  
1455, boul. de l'Avenir, Laval

**1 800 363-0663**

[info@residencessoleil.ca](mailto:info@residencessoleil.ca) • [www.residencessoleil.ca](http://www.residencessoleil.ca)

## AGENDA D'ICI

### SOCIÉTÉ NATIONALE DES QUÉBÉCOIS, RÉGION LAURENTIDES

La Société nationale des Québécois et Québécois région des Laurentides (SNQL) recherche des candidats afin de combler des postes d'administrateurs au sein de son conseil d'administration. Il n'y a aucune rémunération rattachée au poste d'administrateur. Les personnes doivent être disponibles pour six réunions annuellement. Elles seront aussi invitées à participer à divers comités, selon leur disponibilité et leur intérêt. Les personnes doivent envoyer leur CV accompagné d'une lettre d'intérêt à [administration@snq-laurentides.quebec](mailto:administration@snq-laurentides.quebec). Renseignements: [www.snq-laurentides.quebec] ou 450 438-4129.

### CISSS DES LAURENTIDES

Le service du transport du Centre intégré de santé et de services sociaux (CISSS) des Laurentides recherche activement des bénévoles pour offrir un accompagnement de transport aux jeunes bénéficiaires des services du CISSS sur le territoire des Laurentides. Bien que les parents demeurent les premiers responsables de l'accompagnement de leur enfant, le CISSS des Laurentides doit se tourner vers des bénévoles en accompagnement de transport lorsque ceux-ci ne sont pas en mesure de s'acquitter de ce mandat. Les personnes intéressées doivent posséder leur véhicule et se soumettre à un processus de sélection et de vérification des antécédents judiciaires. Une fois acceptés, les bénévoles reçoivent les informations nécessaires à la compréhension de la mission lors d'une rencontre d'intégration. Renseignements: Anne Paquette au 450 432-2777 poste 78402.

### SERVICE DE RELATION D'AIDE LAVAL-LAURENTIDES (SRALL)

Organisme qui offre des thérapies en relation d'aide à prix abordable aux populations de Laval et des Laurentides. Pour difficultés relationnelles, solitude, mal de vivre, peurs, stress, fatigue, manque d'estime, difficulté d'affirmation, deuil, séparation, irritabilité, amour de soi, quête de bonheur, etc. Renseignements: 514 990-2619, [www.srall.ca] ou [info@srall.ca](mailto:info@srall.ca).

### CENTRE D'AIDE PERSONNES TRAUMATISÉES CRÂNIENNES ET HANDICAPÉES PHYSIQUES LAURENTIDES

En cette période de COVID-19, le Centre d'aide personnes traumatisées crâniennes et handicapées physiques Laurentides (CAPTCHPL) offre des services aux personnes traumatisées crâniennes et handicapées physiques adultes autonomes et à leurs proches par téléphone ou courriel. N'hésitez pas à communiquer avec nous au 1 888 431-3437. Notre courriel est [captchpl@videotron.ca](mailto:captchpl@videotron.ca). Nous retournons les appels et courriels dans les 48 heures.



#### REMERCIEMENTS au Sacré-Cœur pour faveur obtenue

Que le Sacré-Cœur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen.

Dites cette prière six fois par jour pendant neuf jours et vos prières seront exaucées, même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Cœur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.

D.D.

### ANGERS, Jean-Paul 1931 - 2020

À Saint-Eustache, le 7 juillet 2020, à l'âge de 88 ans, est décédé M. Jean-Paul Angers, époux de Mme Louise Ducharme.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants, Lyne, Johanne (David), Sylvain (Édith), Claude (Claude), Luc, Guy (Chantal), Stéphane (Oksana) et Éric, ses 16 petits-enfants, ses 8 arrière-petits-enfants, ses beaux-frères et belles-sœurs ainsi que de nombreux parents et amis.

La famille recevra les condoléances le dimanche 16 août de 9 h à 13 h au :

Complexe Funéraire Goyer Ltée  
147, boul. Arthur-Sauvé  
Saint-Eustache  
450 473-5934

Une liturgie sera célébrée ce même jour à 13h en la chapelle du complexe.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à Diabète Québec.

Votre présence au salon doit se faire dans le respect des directives de la Santé Publique du Québec en regard à la distanciation physique de 2 mètres et du port du masque ou du couvre-visage obligatoire.



Les Résidences Funéraires Goyer

857065\_60342\_1

Assurances St-Georges  
St-Georges  
NOUS POUVONS VOUS AIDER!  
CONTACTEZ-NOUS!  
450 473.2811  
st-georgesassurances.com  
Vous avez de la difficulté à vous assurer? Amputation non-paiement?  
Trop de sinistres? Dossier criminel?  
Suspension de primes?  
813725\_60031\_1

## Les mots croisés de chez nous

PROBLÈME NO 1650

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												
9												
10												
11												
12												

#### HORIZONTALEMENT

- 1- Abandonner un lieu. – Bière.
- 2- Partisan de l'arianisme. – Poèmes lyriques.
- 3- Se suivent. – Assureront un revenu à.
- 4- Poète grec. – Passa au tamis.
- 5- Île de l'Atlantique. – Te traînes sur le ventre.
- 6- Chacune des parties qui composent un nombre. – Longueur d'une aune (pl.).
- 7- Donne, écoule. – Chacun des petits sillons parallèles à la surface d'une roche.
- 8- Raillerie. – Aline Drapeau.
- 9- Personne qui reçoit le péage. – Avoir le courage.
- 10- Entourerais. – D'un verbe gai.
- 11- Nation, pays. – Peu élevés.
- 12- Possessif. – Étroit.

#### VERTICALEMENT

- 1- Détermina la dose. – Aurochs. – Démonstratif.
- 2- Qui a peu d'éclat. – Fait un bruit éclatant.
- 3- Possessif. – Mettras au nombre des dieux.
- 4- Va à l'aventure. – Cordon pour ouvrir une bourse.
- 5- Du verbe rire. – Loge de nouveau.
- 6- Osa avec hardiesse. – Irrité.
- 7- Coupa le premier morceau. – Me transporterai.
- 8- Champignon, parasite des mouches. – Personnel.
- 9- Point cardinal. – Hardie.
- 10- Appuieras. – Strontium.
- 11- Fleuve de Sibérie. – Canard marin.
- 12- Levant. – Utilisé. – Bord d'une rivière.

#### RÉPONSES DU NO 1649

1	F	E	L	L	C	I	T	A	S	O	N
2	A	V	I	D	I	T	E	S	L	O	I
3	C	I	A	O	N	L	I	N	E	R	
4	O	T	T	L	E	S	N	E	S	C	
5	L	A	T	E	R	A	L	I	T	E	A
6	T	E	A	R	I	E	T	T	E	S	
7	A	U	C	I	D	N	E	L			
8	P	A	R	I	O	N	S	I	E		
9	R	V	E	N	D	I	N				
10	V	A	L	I	S	E	S	C	A	G	E
11	E	L	I	T	S	T	E	S	O	E	
12	S	E	N	E	S	E	N	V	I	E	

## HOROSCOPE



### Alexandre Aubry

alexandre@norja.net

www.lignevision.com

1 900 456-4114 ou par cell. #4114

Signes chanceux de la semaine: Balance, Scorpion et Sagittaire

### SEMAINE DU 16

AU 22 AOÛT 2020



#### BÉLIER

(21 MARS - 20 AVRIL)

Il suffit de quelques petits succès pour que vous réussissiez enfin à rehausser votre estime personnelle. Ce sera également ce qui vous apportera la crédibilité nécessaire pour promouvoir un projet qui vous tient à cœur et passer à l'action.



#### TAUREAU

(21 AVRIL - 20 MAI)

Concernant le travail, vous établirez un bureau à la maison des plus fonctionnels. Votre insécurité apaisée, votre instinct de chef se réveillera et vous parviendrez à développer votre propre entreprise d'une main de maître.



#### GÉMEAUX

(21 MAI - 21 JUIN)

L'amour pourrait bien occuper toutes vos pensées. Ce sera à travers les gestes subtils, les délicates marques d'affection et les mots d'amour que vous parviendrez à comprendre l'état de vos sentiments à l'endroit de votre douce moitié.



#### CANCER

(22 JUIN - 23 JUILLET)

L'idée de vendre ou d'acheter une propriété vous passera par l'esprit, ou alors vous trouverez le moyen de vous loger à moindre coût pour ainsi améliorer considérablement la qualité de vie de toute la famille. Les moyens viennent avec les besoins, dit-on!



#### LION

(24 JUILLET - 23 AOÛT)

Vous aurez la possibilité de vous gâter et peut-être aussi d'envisager l'acquisition d'une nouvelle voiture. Quelques personnes vous demanderont de leur rendre service à quelques reprises, vous obligeant ainsi à vous déplacer plus fréquemment.



#### VERGE

(24 AOÛT - 23 SEPTEMBRE)

En calculant et en recalculant votre budget, vous réaliserez que vous avez les moyens de vos ambitions. Vous trouverez les fonds nécessaires pour accomplir un de vos plus grands rêves. Après mûre réflexion, vous aurez l'audace de passer à l'action.



#### BALANCE

(24 SEPTEMBRE - 23 OCTOBRE)

Vous aurez tendance à vous décourager devant l'ampleur de certaines tâches. Heureusement, au fur et à mesure que vous progresserez, vous réaliserez que vous avez l'étoffe d'une personne gagnante et plus rien ne pourra vous arrêter.



#### SCORPION

(24 OCTOBRE - 22 NOVEMBRE)

Il faut parfois prendre un petit recul afin d'avoir une meilleure perspective de chaque situation. Professionnellement, vous aspirerez à quelque chose de beaucoup plus conforme à vos ambitions; vous devez gravir les échelons un à un.



#### SAGITTAIRE

(23 NOV. - 21 DÉC.)

À peine avez-vous terminé vos vacances d'été que vous envisagez déjà les prochaines avec un groupe d'amis. Au bureau, vous organiserez une réunion qui prendra une ampleur phénoménale en rassemblant beaucoup de monde.



#### CAPRICORNE

(22 DÉCEMBRE - 20 JANVIER)

Un grand désir d'élévation se manifestera sur les plans intellectuel et spirituel. Vous déciderez également d'entreprendre une nouvelle carrière ou un autre cheminement personnel des plus enrichissants. Ne craignez pas le changement!



#### VERSEAU

(21 JANVIER - 18 FÉVRIER)

Il vous suffit d'une courte période de réflexion pour prendre d'importantes décisions concernant votre avenir personnel ou professionnel. D'importantes négociations s'imposent et il faudra bien peser le pour et le contre.



#### POISSONS

(19 FÉVRIER - 20 MARS)

Le compromis idéal n'existe pas toujours, surtout lorsque de nombreuses personnes sont impliquées. Vous devrez donc user d'imagination pour créer l'harmonie parmi ceux qui vous entourent afin de vous permettre de régler tous les conflits.

Granite NADON inc.

FABRICANT DE MONUMENTS  
MONUMENTS LETTRAGES  
RESTAURATION



Pour un souvenir inscrit dans la pierre

info@granitenadon.com

514-262-6220

7855, ch. du Chicot Sud, Mirabel



850465\_71592\_1

844154\_69994\_1

# LA SEMAINE QUÉBÉCOISE DES MARCHÉS PUBLICS S'INVITE DANS LA RÉGION

Jusqu'au dimanche 16 août a lieu la 12<sup>e</sup> édition de la Semaine québécoise des marchés publics, une initiative de l'Association des marchés publics du Québec (AMPQ) qui se tiendra, entre autres, dans la région des Laurentides.

Placée sous le thème de l'autonomie alimentaire, l'édition 2020 est une occasion de faire du tourisme gourmand et de s'approvisionner localement auprès des six marchés publics de la région des Lau-

rentides pour une alimentation saine et durable.

Pour l'occasion, les marchés publics des Laurentides invitent la population à venir à la rencontre des producteurs en les visitant, entre autres, ce samedi 15 août, de 8 h à 14 h 30, au Marché du Vieux-Saint-Eustache et ce dimanche 16 août, de 10 h à 15 h, au Marché du terroir de Mirabel.

## UN PAS VERS L'AUTONOMIE ALIMENTAIRE

Pour une quatrième édition, Julie Aubé, autrice et nutritionniste renommée, sera la porte-parole nationale de la Semaine des marchés publics du Québec. Incarnant les valeurs d'achat local et de l'agrotourisme, elle favorisera une toute nouvelle réflexion cette année, celle de l'autonomie alimentaire. Du contenu vidéo et des fiches d'inspirations seront partagés à la communauté afin d'apprendre à transformer et conserver des produits régionaux pour manger local 12 mois par année.

«*Nous avons maintenant plus que jamais une responsabilité collective à nous approvisionner au Québec et même, localement par l'entremise des producteurs et*

*des marchés publics de notre région. La Semaine québécoise des marchés publics est le moment idéal de réunir les producteurs et les consommateurs autour de l'alimentation locale*», de déclarer Jean-Nick Trudel, directeur général de l'AMPQ qui compte 131 marché publics membres à travers le Québec.

Précisons, enfin, que la 12<sup>e</sup> édition de la Semaine québécoise des marchés publics est une initiative de l'AMPQ, présentée par Sollio Groupe Coopératif, en partenariat avec l'Union des producteurs agricoles (UPA) et le ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec (MAPAQ).

Pour plus de détails: [www.ampq.ca]. Suivre l'AMPQ sur Facebook: [www.facebook.com/marchespublicsqc/].

## AVIS DE RADIATION

857256\_62546\_1

Prenez avis que **Jean-Luc Pagé**, autrefois notaire à Saint-Eustache, a été radié de façon temporaire du Tableau de la Chambre des notaires du Québec pour une période de trente (30) jours aux termes d'une décision du Conseil de discipline rendue le 4 juin 2020, et devenue exécutoire le 16 juillet 2020.

Le Conseil de discipline a déclaré l'intimé coupable des infractions suivantes :

**Chef 5a) :** À Saint-Eustache, l'intimé n'a pas agi comme un conseiller désintéressé, franc et honnête envers sa cliente.

**Chef 6a) :** À Saint-Eustache, l'intimé n'a pas agi comme un conseiller désintéressé, franc et honnête envers sa cliente.

**Chef 9a) :** À Saint-Eustache, l'intimé n'a pas agi comme un conseiller désintéressé, franc et honnête.

Le tout en contravention à l'article 7 du *Code de déontologie des notaires* ((2002) 134 G.O. II, 5969 [R.R.Q., c. N-3, r.0.2]).

Le Conseil de discipline a imposé à l'intimé une radiation temporaire de trente (30) jours pour chacun des chefs précités, le tout devant être purgé concurrentement.

Le Conseil a de plus ordonné qu'un avis de la présente décision soit publié dans un journal circulant dans le lieu où l'intimé a son domicile professionnel.

Le 31 juillet 2020

Suzie Archambault, notaire  
Secrétaire substitut du Conseil de discipline



## AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE

Avis est donné conformément au Code civil du Québec de la clôture de l'inventaire en regard de la succession **Gérard MALO**, né le 8 octobre 1929, en son vivant, domicilié et résidant au Centre Vigi Deux-Montagnes, 580, 20<sup>ème</sup> Avenue, Deux-Montagnes (Québec) J7R 7E9, et décédé le 24 décembre 2019 à Deux-Montagnes.

Cet inventaire peut être consulté par toute personne ayant un intérêt, à l'étude de BLANCHARD, LUPIEN NOTAIRES, S.E. N.C.R.L., au 1126, boulevard Curé-Labelle, bureau 102, Blainville (Québec) J7C 3J4

Blainville, le 5 août 2020.

Me Andréanne OUELLET, notaire

857299\_61090\_1

## AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de Thérèse DENIS-VAILLANCOURT, en son vivant domiciliée au 31-158, rue Saint-Eustache, Saint-Eustache, Québec, J7R 7K2, un inventaire des biens de la défunte a été fait par les liquidateurs successoraux, Christian GIROUX et Renée LEFEBVRE-DENIS, le cinq août deux mille vingt (5 août 2020), devant Me Francis PELLETIER, notaire.

Cet inventaire peut être consulté par les intéressés, au 208 boulevard Sainte-Rose, Laval, Québec, H7L 1L6, conformément à la loi.

Donné à Laval ce 5 août 2020

857302\_73309\_1

## Avis public

Régie des alcools, des courses et des jeux

### AVIS DE DEMANDES RELATIVES À UN PERMIS OU À UNE LICENCE

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les 30 jours de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ci-après mentionné en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit assermenté qui fait état de ses motifs, ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les 45 jours de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à la personne, et être adressée à la **Régie des alcools, des courses et des jeux, 1, rue Notre-Dame Est, bureau 9.01, Montréal (Québec) H2Y 1B6.**

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
Verger Lacroix Inc. 649, Chemin Principal Saint-Joseph-du-Lac (Québec) J0N 1M0 Demande : 1029813	Un permis de bar incluant terrasse et un permis de restaurant pour vendre.	CIDRERIE LACROIX 649, Chemin Principal Saint-Joseph-du-Lac (Québec) J0N 1M0 Dossier : 10046748

857287\_62546\_1

Québec



## VILLE DE SAINT-EUSTACHE APPEL D'OFFRES PUBLIC

APPEL D'OFFRES no.2020-T-P-18  
TITRE: ACHAT CHARGEUSE SUR PNEUS À 4 ROUES MOTRICES

Des soumissions scellées seront reçues par le greffier de la ville de Saint-Eustache ou son représentant autorisé, au bureau de celui-ci situé au 145, rue Saint-Louis, 3<sup>ème</sup> étage à Saint-Eustache, **jusqu'à 11h00, le 3 septembre 2020** pour l'appel d'offres « ACHAT CHARGEUSE SUR PNEUS À 4 ROUES MOTRICES ».

Les soumissions seront ouvertes publiquement à l'édifice de la Mairie, situé au 145, rue Saint-Louis à Saint-Eustache, le 3 septembre 2020 à 11h00 en présence des personnes intéressées.

Les personnes et les entreprises intéressées par cet appel d'offres doivent se procurer les documents d'appel d'offres en s'adressant au service électronique d'appel d'offres (SEAO) en communiquant avec un des représentants par téléphone au 1-866-669-7326 ou au 514-856-6600, ou en consultant le site web www.seao.ca. Les documents sont obtenus au coût établi par le SEAO. La ville de Saint-Eustache se réserve le droit de rejeter toute soumission dont le soumissionnaire ne s'est pas procuré le document d'appel d'offres directement du SEAO incluant les addendas (s'il y a lieu).

De plus, la Ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par le système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres via le SEAO.

Seules les soumissions présentées sur les documents préparés par le service de l'approvisionnement seront acceptées. Les soumissions doivent être présentées dans une enveloppe portant l'identification fournie en annexe du document d'appel d'offres.

La Ville ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues. Elle se réserve en outre le droit de rejeter toutes les soumissions reçues, si elle le juge à propos, sans pour autant être tenue responsable ou faire l'objet d'une poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subies par les soumissionnaires.

Aziz Rahhali, directeur  
Service de l'approvisionnement

857339\_60490\_1

# LE DÉFI DES TOUT-PUISSANTS LEUCAN EST LANCÉ

En réponse aux mesures de distanciation sociale, Leucan Laurentides-Lanaudière innove et remplace sa course annuelle, Courir pour Leucan, par le Défi des Tout-Puissants Leucan virtuel, présenté par CHR Canada et ses divisions DEMIX.

Du 5 septembre au 15 octobre, en équipe de cinq, les participants sont invités à réaliser chaque semaine une nouvelle épreuve et à amasser un minimum de 555 \$ pour les enfants atteints de cancer et leur famille.

«*Nous proposons une nouvelle formule qui peut plaire à tous. Vous pouvez relever le Défi avec vos collègues, vos amis ou votre famille de partout en province. Les épreuves font appel à vos forces physiques, mentales et à votre endurance. Tout le monde peut y participer, dès l'âge de cinq ans*», mentionne le directeur régional de Leucan Laurentides-Lanaudière, Mathieu Déziel.

## UNE CINQUIÈME ÉDITION VIRTUELLE ET PROVINCIALE

Le Défi des Tout-Puissants Leucan est à l'origine une activité de financement or-

ganisée par Leucan Montérégie. Cette année, pour la cinquième édition de l'événement, les neuf bureaux régionaux de Leucan unissent leur force et présentent un événement 100 % virtuel auquel il est possible de participer de partout à travers le Québec.

Chaque semaine, une épreuve d'endurance, de force physique ou mentale créée par des professionnels sera acheminée aux participants par infolettre. Cette infolettre comprendra également une vidéo démonstrative de l'épreuve.

Chaque membre de l'équipe devra ensuite se filmer pendant qu'il réalise l'épreuve. Puis, il acheminera la vidéo au capitaine de son équipe, qui compilera les résultats à l'aide d'une grille d'évaluation. Le capitaine enverra ensuite les vidéos de chaque membre de son équipe et la grille d'évaluation à l'équipe de Leucan, qui fera une contre-vérification.

Les résultats de chaque épreuve seront dévoilés à tous les participants par une infolettre hebdomadaire. De cette façon, les équipes pourront suivre leur progression dans un esprit de saine compétition. Les grands gagnants seront an-

noncés lors d'un rassemblement virtuel le jeudi 15 octobre prochain.

## À PROPOS DE LEUCAN

Leucan s'engage depuis plus de 40 ans à soutenir les enfants atteints de cancer et leur famille, dès le diagnostic et à toutes les étapes de la maladie et de ses effets. Fidèle alliée de centaines de familles, de milliers de membres à travers le Québec, l'Association offre des services distinctifs et adaptés grâce à une équipe qualifiée, ayant développé une expertise de pointe dans le domaine. À ces services s'ajoutent le financement de la recherche clinique et le Centre d'information Leucan.



Leucan Laurentides-Lanaudière invite les gens à participer en grand nombre du Défi des Tout-Puissants, qui se déroulera en septembre.



### AVIS D'APPEL D'OFFRES

#### RÉFECTION DE LA RUE KELLY ET D'UNE PARTIE DE LA RUE GAMBLE (Appel d'offres GT2020-11)

La Ville de Deux-Montagnes demande des soumissions pour la réfection de la rue Kelly et d'une partie de la rue Gamble.

Les documents d'appel d'offres sont disponibles par l'intermédiaire du Système Électronique d'Appel d'Offres (SEAO), à l'adresse suivante : [www.seao.ca](http://www.seao.ca). Des frais peuvent être exigés par le SEAO pour l'obtention des documents.

Toute soumission doit être accompagnée d'une garantie de soumission, sous forme d'une lettre de garantie irrévocable ou d'un cautionnement de soumission, d'un montant égal à 10% de la valeur totale de la soumission, valide pour une période de 90 jours suivant l'ouverture des soumissions.

Les soumissions sous enveloppes scellées (1 original et 1 copie) portant la mention «Réfection de la rue Kelly et d'une partie de la rue Gamble» et adressées au soussigné, seront reçues **jusqu'à 11h00, heure légale du Québec, le jeudi 27 août 2020, à l'adresse suivante:**

Ville de Deux-Montagnes  
A/S : Me Jacques Robichaud, greffier  
803, chemin d'Oka  
Deux-Montagnes (Québec) J7R 1L8

L'ouverture des soumissions se fera publiquement le jeudi 27 août 2020, à ou après 11h00, heure légale du Québec, dans la salle du conseil de l'Hôtel de Ville de Deux-Montagnes, située au 803, chemin d'Oka à Deux-Montagnes.

Le présent appel d'offres est assujéti à l'ACCQO, à l'ALEC et à l'AQNB.

La Ville ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues. De plus, elle se réserve le droit d'accepter une soumission en tout ou en partie. La Ville de Deux-Montagnes n'est pas responsable de la distribution des documents d'appel d'offres par le SEAO et il est de la responsabilité des soumissionnaires de s'assurer qu'il détient tous ces documents avant de déposer leur soumission.

Fait à Deux-Montagnes, ce 6 août 2020

M<sup>e</sup> Jacques Robichaud, o.m.a., greffier

857336\_60488\_1



### VILLE DE SAINT-EUSTACHE APPEL D'OFFRES PUBLIC

#### APPEL D'OFFRES # FP-193.1

#### TITRE: AMÉLIORATIONS GÉNÉRALES 2020 – PHASE II – BORDURE CHEMIN RIVIÈRE-SUD

Des soumissions scellées seront reçues par le greffier de la Ville de Saint-Eustache ou son représentant autorisé, à la Mairie situé **au 145, rue Saint-Louis, à Saint-Eustache, jusqu'à 11h00, le 1er septembre 2020** pour l'appel d'offres « Améliorations générales 2020 - Phase II – Bordure chemin Rivière-Sud ». La procédure à suivre pour la réception des soumissions est définie dans le document d'appel d'offres.

Les soumissions seront ouvertes à l'édifice de la Mairie, situé au 145, rue Saint-Louis à Saint-Eustache, le **1er septembre 2020 à 11h00** selon la procédure établie par la Ville et définie dans le document d'appel d'offres.

Les personnes et les entreprises intéressées par cet appel d'offres doivent se procurer les documents d'appel d'offres en s'adressant au service électronique d'appel d'offres (SEAO) en communiquant avec un des représentants par téléphone au 1-866-669-7326 ou au 514-856-6600, ou en consultant le site web [www.seao.ca](http://www.seao.ca) à compter du **14 août 2020**. Les documents sont obtenus au coût établi par le SEAO. La Ville de Saint-Eustache se réserve le droit de rejeter toute soumission dont le soumissionnaire ne s'est pas procuré le document d'appel d'offres directement du SEAO incluant les addendas (s'il y a lieu).

Toute question ou information technique relative au présent appel d'offres devra être formulée à la personne ressource de ce projet : M. Mario Guérin, ingénieur, Service du génie, Ville de Saint-Eustache, 43 boul. Industriel, 2e étage, Saint-Eustache, J7R 5B9, téléphone : 450-974-5001 poste 5080 ou par courriel à [mguerin@saint-eustache.ca](mailto:mguerin@saint-eustache.ca).

Les soumissions seront accompagnées d'un chèque visé au montant minimum de 10 % de la valeur totale de la soumission ou d'un cautionnement de soumission du même montant valide pour cent vingt (120) jours.

De plus, la soumission devra être accompagnée d'une lettre d'intention émise par une compagnie d'assurance certifiant qu'elle émettra un cautionnement pour exécution et un cautionnement pour gages, matériaux et services, chacun pour une valeur de 100 % du montant de la soumission.

Les soumissions devront également être accompagnées d'une copie d'attestation de Revenu Québec datant de moins de 90 jours de la date d'ouverture de soumission.

De plus, la Ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par le système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres via le SEAO.

Seules les soumissions présentées sur les documents préparés par le service du génie seront acceptées. Les soumissions doivent être présentées dans une enveloppe portant l'identification fournie en annexe du document d'appel d'offres.

La Ville peut, s'il est avantageux pour elle de le faire, passer outre à tout défaut de conformité de la soumission si ce défaut ne brise pas la règle de l'égalité entre tous les soumissionnaires et elle n'est pas tenue de motiver l'acceptation ou le rejet de toute soumission. Par ailleurs, la Ville peut accepter une soumission en tout ou en partie ou rejeter toutes les soumissions reçues.

La Ville ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues. Elle se réserve en outre le droit de rejeter toutes les soumissions reçues, si elle le juge à propos, sans pour autant être tenue responsable ou faire l'objet d'une poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subies par les soumissionnaires.

**La Ville se réserve également le droit d'accorder le contrat conditionnellement à la disponibilité des deniers requis, soit par l'approbation et l'entrée en vigueur d'un règlement d'emprunt pourvoyant à l'exécution des travaux ou autrement.**

Mario Guérin, ing., directeur adjoint  
Service du génie

Août 2020

857301\_60490\_1



Photo Ville de Saint-Eustache

La promenade Paul-Sauvé fait partie des sept parcs ciblés.

# DES ZONES DE PIQUE-NIQUE NOUVEAU GENRE À SAINT-EUSTACHE

Afin de profiter pleinement de la belle saison, une initiative inusitée voit le jour dans sept parcs municipaux de Saint-Eustache: l'aménagement de zones de pique-nique où du mobilier urbain est spécialement installé, avec un menu géant permettant aux citoyens de consulter la liste des restaurants offrant l'option «plats pour emporter» ou «livraison».

Les zones de pique-nique sont situées au parc Jean-Guy-Mathers (367, rue Godard), au parc Chénier (315, rue Albert), à la promenade Paul-Sauvé (derrière la mairie, 145, rue Saint-Louis), au parc des Camélias (400, boulevard Binette), au parc Rivière-Nord (706, rue Primeau), aux jardins du manoir Globensky (235, rue Saint-Eustache) et au parc Clair-Matin (250, rue Therrien).



## APPEL D'OFFRES

**SERVICES PROFESSIONNELS D'INGÉNIERIE**  
- PRÉPARATION DES PLANS & DEVIS ET SURVEILLANCE -  
**TRAVAUX DE RENOUVELLEMENT DE CONDUITES**  
45<sup>e</sup> Avenue (entre Grande-Côte et le 150, 45<sup>e</sup> Avenue)  
Règlement 1897  
DOSSIER : SM-370.5

Des soumissions scellées seront reçues par le greffier de la Ville de Saint-Eustache ou son représentant autorisé, au bureau de celui-ci au **145, rue Saint-Louis, 3<sup>e</sup> étage, Saint-Eustache, jusqu'à 11:00 heures, jeudi, le 27 août 2020** pour des services professionnels d'ingénierie (plans & devis et surveillance) relativement à des travaux de renouvellement de conduites sur la 45<sup>e</sup> Avenue pour la portion située au nord du chemin de la Grande-Côte.

Les documents d'appel d'offres seront disponibles, à compter du **7 août 2020**, par l'intermédiaire du système électronique d'appel d'offres SEAO à l'adresse suivante : [www.seao.ca](http://www.seao.ca).

La Ville se réserve le droit de rejeter toute soumission dont le soumissionnaire ne s'est pas procuré le document d'appel d'offres directement du SEAO incluant les addendas (s'il y a lieu).

Toute question ou information relative au présent appel d'offres devra être formulée à la personne ressource de ce projet : Mme Martine Pelletier, ing., chargée de projet, Service du génie, Ville de Saint-Eustache, 43, boulevard Industriel, 2<sup>e</sup> étage, Saint-Eustache, J7R 5B9, téléphone : 450-974-5001 poste 5080 ou par courriel à [mpelletier@saint-eustache.ca](mailto:mpelletier@saint-eustache.ca).

Seules les soumissions présentées sur les documents préparés par le Service du génie seront acceptées. Les soumissions devront être présentées dans une enveloppe identifiée avec l'étiquette d'identification et devront respecter la procédure exigée telle que décrite à l'article 2 « Conformité » du cahier des clauses administratives générales.

Les soumissions seront valides pour une période de cent vingt (120) jours.

**Ce projet est admissible à une aide financière dans le cadre du programme « FONDS POUR L'INFRASTRUCTURE MUNICIPALE D'EAU (FIMEAU) ». Les travaux doivent être réalisés en 2021.**

La Ville se réserve le droit d'accorder le contrat par phases (Phases I et II) et conditionnellement à la disponibilité des deniers requis, soit par l'approbation et l'entrée en vigueur d'un règlement d'emprunt pourvoyant à l'exécution du mandat et des travaux ou autrement.

**L'octroi des Phases II du présent mandat, soit la surveillance des travaux, est conditionnel à l'octroi par la Ville d'un contrat de construction en vue de réaliser les travaux faisant l'objet du présent appel d'offres.**

La Ville peut, s'il est avantageux pour elle de le faire, passer outre à tout défaut de conformité de la soumission si ce défaut ne brise pas la règle de l'égalité entre tous les soumissionnaires et elle n'est pas tenue de motiver l'acceptation ou le rejet de toute soumission. Par ailleurs, la Ville peut accepter une soumission en tout ou en partie ou rejeter toutes les soumissions reçues.

De plus, la Ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

**Les professionnels qui seront retenus par la Ville de Saint-Eustache pour la préparation des plans et devis et la surveillance des travaux ne pourront, d'aucune façon, travailler à titre de professionnel ou autre pour l'entrepreneur qui aura été retenu lors de l'exécution de ce projet.**

Martine Massé, ing.  
Directrice du Service du génie

Août 2020

857255\_60490\_1



## APPEL D'OFFRES

**SERVICES PROFESSIONNELS D'INGÉNIERIE**  
- PRÉPARATION DES PLANS & DEVIS ET SURVEILLANCE -  
**TRAVAUX DE RENOUVELLEMENT DE CONDUITES**  
43<sup>e</sup> Avenue (entre Grande-Côte et Godard)  
44<sup>e</sup> Avenue (entre Grande-Côte et Saint-Laurent)  
Règlement 1897  
DOSSIER : SM-370.3

Des soumissions scellées seront reçues par le greffier de la Ville de Saint-Eustache ou son représentant autorisé, au bureau de celui-ci au **145, rue Saint-Louis, 3<sup>e</sup> étage, Saint-Eustache, jusqu'à 11:00 heures, jeudi, le 27 août 2020** pour des services professionnels d'ingénierie (plans & devis et surveillance) relativement à des travaux de renouvellement de conduites sur la 43<sup>e</sup> Avenue et sur la 44<sup>e</sup> Avenue pour la portion située au nord du chemin de la Grande-Côte.

Les documents d'appel d'offres seront disponibles, à compter du **7 août 2020**, par l'intermédiaire du système électronique d'appel d'offres SEAO à l'adresse suivante : [www.seao.ca](http://www.seao.ca).

La Ville se réserve le droit de rejeter toute soumission dont le soumissionnaire ne s'est pas procuré le document d'appel d'offres directement du SEAO incluant les addendas (s'il y a lieu).

Toute question ou information relative au présent appel d'offres devra être formulée à la personne ressource de ce projet : Mme Martine Pelletier, ing., chargée de projet, Service du génie, Ville de Saint-Eustache, 43, boulevard Industriel, 2<sup>e</sup> étage, Saint-Eustache, J7R 5B9, téléphone : 450-974-5001 poste 5080 ou par courriel à [mpelletier@saint-eustache.ca](mailto:mpelletier@saint-eustache.ca).

Seules les soumissions présentées sur les documents préparés par le Service du génie seront acceptées. Les soumissions devront être présentées dans une enveloppe identifiée avec l'étiquette d'identification et devront respecter la procédure exigée telle que décrite à l'article 2 « Conformité » du cahier des clauses administratives générales.

Les soumissions seront valides pour une période de cent vingt (120) jours.

**Ce projet est admissible à une aide financière dans le cadre du programme « FONDS POUR L'INFRASTRUCTURE MUNICIPALE D'EAU (FIMEAU) ». Les travaux doivent être réalisés en 2021.**

La Ville se réserve le droit d'accorder le contrat par lots et par phases (Phases I et II) et conditionnellement à la disponibilité des deniers requis, soit par l'approbation et l'entrée en vigueur d'un règlement d'emprunt pourvoyant à l'exécution du mandat et des travaux ou autrement.

**L'octroi des Phases II du présent mandat, soit la surveillance des travaux, est conditionnel à l'octroi par la Ville d'un contrat de construction en vue de réaliser les travaux faisant l'objet du présent appel d'offres.**

La Ville peut, s'il est avantageux pour elle de le faire, passer outre à tout défaut de conformité de la soumission si ce défaut ne brise pas la règle de l'égalité entre tous les soumissionnaires et elle n'est pas tenue de motiver l'acceptation ou le rejet de toute soumission. Par ailleurs, la Ville peut accepter une soumission en tout ou en partie ou rejeter toutes les soumissions reçues.

De plus, la Ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

**Les professionnels qui seront retenus par la Ville de Saint-Eustache pour la préparation des plans et devis et la surveillance des travaux ne pourront, d'aucune façon, travailler à titre de professionnel ou autre pour l'entrepreneur qui aura été retenu lors de l'exécution de ce projet.**

Martine Massé, ing.  
Directrice du Service du génie

Août 2020

857254\_60490\_1

AVIS À NOS ANNONCEURS

L'article 242 de la Loi sur la protection du consommateur stipule que: «AUCUN COMMERÇANT NE PEUT, DANS UN MESSAGE PUBLICITAIRE, OMETTRE SON IDENTITÉ ET SA QUALITÉ DE COMMERÇANT.» Nos annonceurs se doivent de publier leurs annonces en conformité avec cette loi. Veuillez noter que la responsabilité des journaux L'ÉVEIL, NORD INFO, LA VOIX DES MILLE-ÎLES et LA CONCORDE se limite à une insertion d'une annonce erronée. Nous vous demandons de bien vérifier votre annonce dès la première parution.

450 **974-2244**

Commandez vos petites annonces par Internet à [petitesannonces@groupejcl.com](mailto:petitesannonces@groupejcl.com).

INDEX

05	Commerces à vendre / à louer	84	Motos / motoneiges / bateaux / VTT / motomarines à vendre
06	Fermes à vendre	85	Bicyclettes à vendre
07	Terres / terrains à vendre / à louer	101	Offres d'emploi
08	Terres recherchées	102	Demandes d'emploi / banque de CV
09	Bâtisses commerciales à vendre / à louer	103	Occasions d'affaires
21	Logements à louer	104	Gardiennes disponibles / demandées
22	Condos à louer	106	Aides-domestiques disponibles / demandées
23	Maisons à louer	109	Musiciens / artistes
24	Logements / maisons demandés(es)	110	Discomobile
25	Logements / maisons à partager	118	Santé / médecines douces
26	Chambres à louer	119	Coiffure / esthétique
27	Résidences de personnes âgées	120	Toiture
41	Bureaux à louer	121	Offres de services
42	Locaux à louer / à vendre	122	Paysagiste / abattage d'arbres
43	Entrepôts / Entreposage	123	Déneigement
44	Garages à louer	124	Peinture / joints
45	Salles à louer	125	Déménagement
46	Chalets à louer / à vendre	126	Rembourrage
47	Vacances	127	Couture
59	Recyclage	128	Astrologie / cartomanie
60	Articles demandés	129	Activités sociales
61	Meubles à vendre	130	Impôts / comptabilité
62	Électroménagers à vendre	131	Cours
63	Ventes de garage	132	Covoiturage
64	Informatique	140	Prêts sur gages
65	Instruments de musique	141	Méli-mélo
66	Divers à vendre	142	On demande à acheter
67	Antiquités	143	Perdu
68	Animaux à vendre	144	Trouvé
69	Bois de foyer à vendre	145	À donner
70	Tentes / roulottes / motorisés à vendre	146	Remerciements / prières
80	Machinerie lourde / agricole	147	Souhaits
81	Voitures / camions à vendre	148	Services financiers
82	Véhicules demandés	149	Argent à prêter
83	Remorques à vendre	150	Condos à vendre
		151	Propriétés à revenu à vendre
		153	Visites libres
		154	Propriétés à vendre

21 LOGEMENTS À LOUER

OKA: beau studio meublé. 580\$/mois, électricité inclus. 450-479-1930, 438-502-5853.

ST-JÉRÔME, 1075, BLONDIN (secteur Costco): construction neuve, 3.1/2 et studio loft. Aucun chien. Enquête de crédit. Disponible 1er octobre, 650\$-750\$. 514-952-2433. dominiquemiron@hotmail.com

ST-JOSEPH-DU-LAC: grand 3.1/2, bachelor, semi sous-sol, construction neuve. Plancher flottant/ céramique. Grand walk-in. Pas d'animaux. Non fumeur. Enquête crédit. Libre, 850\$/mois. 450-472-0475.

ST-JOSEPH-DU-LAC: Grand 3.1/2, sous-sol. Chauffé, éclairé. Coin tranquille. Stationnement. Pas d'animaux. Non fumeur. Enquête de crédit. Libre 1er septembre, 700\$/mois. 438-496-2950.

25 LOGEMENTS /MAISONS À PARTAGER

STE-MARTHE-SUR-LE-LAC: maison à partager ou colocation. Robert, 450-974-0577.

26 CHAMBRES À LOUER

3 MINUTES DU TERMINUS ST-EUSTACHE: Tranquille, sécuritaire, meublé, câble, internet. 514-867-5354.

BLAINVILLE: près services. Câble/TV, internet, téléphone. Stationnement. Libre. 145\$/sem.. 514-235-6004.

42 LOCAUX À LOUER / À VENDRE

DEUX-MONTAGNES, chemin Oka: 1100pi.ca., salle d'eau, a/c. 1000\$/mois +taxes. 514-501-3635.

ESPACES DE BUREAUX À LOUER

43 rue St-Louis à Saint-Eustache  
 POSSIBILITÉ DE LOCATION D'UN ESPACE INDIVIDUEL  
 POSSIBILITÉ DE LOCATION DES CINQ (5) ESPACES À BUREAUX  
 CLIMATISÉ ET CHAUFFÉ  
 GRAND STATIONNEMENT  
 IDÉAL POUR PROFESSIONNELS

514-979-0441

853773 65813 1

45 SALLES À LOUER

SALLE COMMUNAUTAIRE située à Ste-Marthe-sur-le-Lac: capacité 50 personnes. Cuisine disponible, très propre. AIR CLIMATISÉ. Location pour quelques heures, la journée ou la soirée. Pour plus d'informations, 450-974-7089.

59 RECYCLAGE/ FERRAILLE

ACHETONS VOITURES POUR FERRAILLE: payons jusqu'à 1000\$. Remorquage gratuit. 514-578-7181.

69 BOIS DE FOYER À VENDRE

BOIS DE CHAUFFAGE MARCEL LEBLANC: sec et semi-sec, 100% bois franc d'allumage. 450-472-0612.

101 OFFRES D'EMPLOI

RÉSIDENCE DE PERSONNES ÂGÉES AUTONOMES: recherche personne responsable pour repas, entretien et surveillance. Jour/ soir/ nuit. 514-889-8167, 514-594-9670.

CABANE À SUCRE AU PIED DE COCHON (pour la saison estivale): est à la recherche de PLONGEURS(SES)/ CUISINIER(ÈRE)/ PÂTISSIER(ÈRE)/ BOULANGIER(ÈRE)/ temps plein/ partiel, semaine et fin de semaine, de jour et de soir. Pour informations, Philippe Labelle, 438-889-2981. philippel@pieddecochon.ca

CAMELOTS DEMANDÉS (adolescents/ adultes). Le mercredi de jour et soir, demeurant à St-Eustache. 450-473-3836.

42 LOCAUX À LOUER / À VENDRE

101 OFFRES D'EMPLOI

CAISSIÈRE: avec expérience. Se présenter au 2970, Chemin d'Oka, Ste-Marthe-sur-le-Lac. 514-568-9378 ou au 1750 Chemin d'Oka, Deux-Montagnes. 450-472-0414, 514-802-1578.

CAMELOTS ADULTES DEMANDÉS: demeurant à St-Eustache. 514-269-8522.

CAMELOTS ADULTES DEMANDÉS: secteurs St-Eustache, Deux-Montagnes, Ste-Marthe. Demandez Marc 438-875-1603.

101 OFFRES D'EMPLOI

CAMELOTS DEMANDÉS: 13 ans et +. Demeurant à St-Eustache. 450-974-7046.

CAMELOTS DEMANDÉS: de jour, adulte seulement. St-Eustache et environs. 514-249-4335.

CAMELOTS DEMANDÉS: demeurant à Ste-Marthe-sur-le-Lac. 514-778-0383.

CAMELOTS DEMANDÉS: Demeurant entre Deux-Montagnes ou Pointe-Calumet. 514-838-4831.

101 OFFRES D'EMPLOI

101 OFFRES D'EMPLOI

Transporteur recherche **CONDUCTEUR(TRICE)** temps partiel régulier  
**PRÉ-REQUIS:**  
 • Classe 5 (Berline scolaire)  
 Faxer votre CV au 450 437-5792  
 ou sur rendez-vous 450 437-3589

Terre Constantin INC.  
 À votre service depuis 1956  
**RECHERCHE**  
**Conducteur de camion**  
**12 roues (dorpieur)**  
 avec expérience  
 Temps plein ou partiel  
 Rejoindre Serge au 514 617-1681

Autobus R.M. Inc.  
 C'est voyager en toute sécurité...  
**CHERCHE CHAUFFEURS D'AUTOBUS SCOLAIRE**  
 TEMPS PLEIN ET/OU PARTIEL  
 ➤ CIRCUIT SCOLAIRE  
 OU  
 ➤ VOYAGE NOLISÉ  
 EXIGENCE : PERMIS DE CONDUIRE CLASSE 2  
**450 433-2666**

La Cidrerie Lacroix embauche pour ses nouvelles installations! Postes saisonniers et permanents disponibles.  
 Postes à combler :  
 • Cuisiniers  
 • Commis de cuisine  
 • Pâtissier(ère)  
 • Plongeurs  
 Et plusieurs autres postes à combler!  
 Nous acceptons également les candidatures spontanées!  
 Envoyez votre CV à [rh@vergerlacroix.ca](mailto:rh@vergerlacroix.ca) avec le poste qui vous intéresse en objet.

21 LOGEMENTS À LOUER

3.1/2, immédiatement (780\$), 5.1/2, 1er novembre (980\$). ROSEMÈRE, RUE CLOUTIER: chauffés, éclairés, ascenseur, piscine extérieure. Nouvelles fenêtres, planchers flottant/ céramique. Enquête de crédit. 4 3 8 - 7 2 5 - 2 5 4 3, 514-806-0543.

ST-EUSTACHE (VIEUX): 4.1/2 (695\$). Très grand 3.1/2, spacieux (625\$). Insonorisé. Cabanon. Libre 1er septembre. 514-895-7393.

21 LOGEMENTS À LOUER

OKA, PRÈS PARC D'OKA: bachelors 3.1/2, sous-sol d'un bungalow. Bien insonorisé. Garderobe à l'entrée, lingerie, petit walk-in dans chambre, salle fermée pour laveuse, sècheuse, a/c murale, échangeur d'air. Cabanon 4x8, espace pour BBQ et table extérieur. Secteur tranquille. Non fumeur/ cannabis. Pas d'animaux. Références. Enquête de crédit. 700\$/mois, non chauffé/éclairé. 514-291-4791.



## OFFRE D'EMPLOI AGENT DE PORTE À PORTE

Portes et Fenêtres RD est un détaillant exclusif de portes et fenêtres. Vus aux petits écrans, les gens veulent faire affaire avec nous et nous considèrent comme un choix de qualité. Nous sommes à la recherche d'employés qui veulent faire beaucoup d'argent et profiter de nos bonus concours/voyages à la fin de l'année. Notre bureau est situé à Ste-Marthe-Sur-Le-Lac.

[Portes.fenêtres.rd@gmail.com](mailto:Portes.fenêtres.rd@gmail.com)

**450 634-0282**

857294\_74214\_1



### Travailler chez J.-René Lafond c'est...

La possibilité de développer tes compétences, d'élargir ton potentiel et de progresser au sein même de l'organisation. Chez J.-René Lafond, tu travailleras dans un environnement moderne et confortable où la collaboration entre collègues est importante. Tu auras la chance de toucher à une grande variété de produits tant industriels qu'agricoles tout en travaillant pour une organisation qui jouit d'une excellente renommée dans son secteur.

### Joins-toi à l'équipe en tant que

- Mécanicien(ne) industriel et agricole
- Commis aux pièces industrielles et agricoles
- Préposé(e) au lavage et à l'esthétique
- Commis, expédition et réception

### Profil recherché

Tu as le souci de l'excellence et tu cherches continuellement à offrir un travail de qualité ;  
Tu aimes trouver des solutions et mettre tes compétences à profit ;  
Tu es confortable dans un environnement de travail où le rythme est rapide et dynamique ;  
Tu es un co-équipier proactif désireux de faire avancer les choses et de livrer la marchandise.

**Tu es curieux d'en connaître davantage ? Tu veux postuler ? Alors, fonce et consulte notre site web au [www.avantis.coop/recherche-emploi-lieux/mirabel](http://www.avantis.coop/recherche-emploi-lieux/mirabel)**

Nous vous remercions à l'avance de votre intérêt envers le poste offert.  
Nous communiquerons uniquement avec les personnes dont la candidature sera retenue. Avantis Coopérative préconise l'égalité en matière d'emploi.

Avantis Coopérative [avantis.coop](http://www.avantis.coop)

### 101 OFFRES D'EMPLOI

**CAMELOTS DEMANDÉS:** Demeurant entre Deux-Montagnes ou Pointe-Calumet. 514-838-4831.

**CAMELOTS DEMANDÉS:** Le mercredi de jour. Demeurant à St-Eustache. 450-974-7046.

**CAMELOTS DEMANDÉS:** secteur Deux-Montagnes et Ste-Marthe-sur-le-Lac. Demander Danielle, 438-403-6235.

**CHAUFFEURS DE CAMION DOMPEUR:** classe 1 et 3. FM, expérience obligatoire. Bon salaire. 450-735-0661. Envoyez CV et dossier par courriel [transport.l.inc@hotmail.com](mailto:transport.l.inc@hotmail.com)

**CHERCHONS PAB:** pour résidence privée à Ste-Marthe-sur-le-Lac. Préparer repas, donner petits soins. 514-758-4466.

**CUISINIER DEMANDÉ:** avec expérience. Temps plein. 21.95\$/hre ou selon expérience. Se présenter au Resto Pub de la Montagne, 1081, Chemin Principal, St-Joseph-du-Lac.

**KIOSQUE FRUITS ET LÉGUMES:** sur autoroute 15, à côté de Toyota (St-Antoine), Mirabel. Plusieurs employé(e)s demandé(e)s (monter les comptoirs, caisse, accueil). **CHAUFFEUR:** classe 3. Sylvain Bélanger, 514-236-3884.

### 101 OFFRES D'EMPLOI

**LAVAGE ET ESTHÉTIQUE AUTOMOBILE:** employé(e) demandé(e), temps plein, avec ou sans expérience, fiable, responsable et bonne forme physique. SE PRÉSENTER avec CV au 2209-A Chemin OKA, Deux-Montagnes.

**MÉCANICIEN OU AIDE-MÉCANICIEN:** à Oka. Essence et/ou diesel. Salaire jusqu'à 40\$/hre selon expérience. Pierre-Luc, 514-237-0326.

**OUVRIER SPÉCIALISÉ EN REMORQUE:** avec ou sans expérience. Mécanique, soudeur un atout. Carole, 514-757-4146.

**PRÉPOSÉ(E) D'AIDE À DOMICILE, AVEC VOITURE:** pour grand ménage. Travail régulier de jour, lundi au vendredi. Salaire compétitif, remboursement des frais déplacement. Régions MRC Deux-Montagnes et Thérèse-de-Blainville. 450-979-2372, ext.230 ou [info@acsbl.org](mailto:info@acsbl.org)

**RÉPARATEUR DE PALETTES:** à St-Eustache. Payé à la palette. Voiture obligatoire. 514-241-1060, soir seulement.

**RECHERCHE PERSONNE DYNAMIQUE** pour effectuer tâches: facturation, commander pièces. AUSSI MÉCANICIEN. Salaire selon expérience. Formation disponible. Apportez CV au 420-A, Ch. de la Côte Sud, Boisbriand. Demandez Stéphane Désormeaux, 514-705-1551.

### 101 OFFRES D'EMPLOI

**LAVEUR/ POLISSEUR AUTOMOBILES:** salaire selon expérience, à partir de 15\$/hre, temps plein, lundi au vendredi midi. St-Eustache. 450-623-2333. [info@retoucherapide.com](mailto:info@retoucherapide.com)

**PRÉPOSÉ(E) DEMANDÉ(E):** avec ou sans expérience, formation sur place, pour coucher jeune homme quadruplégique soir ou matin. 450-623-1435.

**RECHERCHONS PERSONNEL:** Pour travail dans marchés d'alimentation. Rive-Nord et grande région de Montréal. Pour exécution de planogrammes et placer marchandise. Tôt le matin. Du lundi au vendredi, entre 3 0 - 4 0 h / s e m . 450-435-9917.

### 106 AIDES DOMESTIQUES DISPONIBLES / DEMANDÉES

**ENTRETIEN MÉNAGER Adomicile** lundi au vendredi St-Eustache, Deux-Montagnes Diane, 450-473-2353

### 101 OFFRES D'EMPLOI

### 106 AIDES DOMESTIQUES DISPONIBLES / DEMANDÉES

**PÈRE MONOPARENTAL DE 3 ENFANTS:** pour le 26 août, cherche une personne à Pointe-Calumet avec voiture, du lundi au jeudi, de 6a.m. à 9a.m., pour s'occuper des enfants (petit déjeuner, attendre l'autobus scolaire et conduire à la garderie). Travail de quelques heures. Très bien payé. Heures additionnelles potentielles à discuter. S.V.P. m'appeler 514-619-6701. David Lavigne.

### 118 SANTÉ / MÉDECINES DOUCES / MASSOTHÉRAPIE

**CENTRE DENTAIRE SITUÉ À ST-JANVIER:** recherche HYGIÉNISTE DENTAIRE, temps plein ou partiel, poste permanent (3-4 jours/sem.). Bonne rémunération, belle atmosphère et bonnes conditions de travail. Nous sommes très bien équipé pour les protocoles covid-19. Veuillez soumettre votre CV par courriel: [dremjleblond@hotmail.com](mailto:dremjleblond@hotmail.com), par fax 450-433-1587 ou communiquez avec Chantal Aubut, 514-895-6030.

### 101 OFFRES D'EMPLOI

## PARADOX™ SYSTÈMES DE SÉCURITÉ

**Postes permanents, 40 heures par semaine**  
Nous possédons plusieurs postes à combler pour nos quarts de jour et de soir.  
**Aucune expérience requise.**

•Préposé(e)s tests et assemblage

Venez nous porter votre CV en personne à notre bureau au  
780, boul. Industriel, Saint-Eustache ou par courriel: [humanresources@paradox.com](mailto:humanresources@paradox.com)

## CHAUFFEURS 4B et 5 DE TRANSPORT SPÉCIALISÉ

L'emploi consiste à conduire un minibus scolaire, une berline (camionnette). Nous avons des circuits de disponible sur tout le territoire de l'île de Montréal.

### Description de l'emploi:

Aller chercher les enfants à leur domicile et les conduire à l'école.  
Entre 7h00 et 9h00 - 14h00 et 16h00

### Exigences:

Doit détenir licence 4B et 5

### Qualités recherchées:

Responsable, souriant, empathique, patience et débrouillard!

**Langues:** Français ou Anglais

Nous offrons une opportunité égale d'emploi à tous les candidats

### Contactez-nous à partir d'aujourd'hui

8835, boul. Henri-Bourassa Ouest

(entre 9h et 16h)

Ville St-Laurent

ou par fax : (514) 595-6668

[apaquette@tebm.ca](mailto:apaquette@tebm.ca)

857112\_73364\_1

>40002622

**118 SANTÉ / MÉDECINES DOUGES / MASSOTHÉRAPIE**

**NOUVEAUTÉ:** Massage énergisant et relaxant, acupuncture, réflexologie. Reçu. Youtube Jeanne Forest santé. 450-983-4907.

SERVICE DE MASSAGE PROFESSIONNEL: suédois et thérapeutique, avec mélange de douceur et de force en même temps. St-Eustache, 9h00-21h00, 777. Reçu. 514-466-3173.

**121 OFFRES DE SERVICES**

**DÉCAPAGE ET CIRAGE DE PLANCHER:** Résidentiel, commercial, industriel. Polissage à haute vitesse. **NETTOYAGE DE COUR AVEC MODULES** et stationnement (CPE/garde-rie). David 438-939-8535. Rive-Nord, Rive-Sud, Mauricie et Outaouais.

**121 OFFRES DE SERVICES**

450-430-3395 **A.L. RÉNOVATION FINITION, SOUS-SOL, S.D.B., plafonds suspendus, planchers flottant/céramique, peinture, joints. 30 ANS D'EXPÉRIENCE.** Estimation gratuite. **RBQ: 8305-9998-59.** André. [facebook.com/alrenovation1990](http://facebook.com/alrenovation1990)

**ARRANGEMENT COMPLET\*\*** Pose et réparation de brique et pierre, trottoir de béton, crépi, stucco, fissure de solage, couleurs de ciment au choix. 28 ans d'expérience. Estimation gratuite. F. Butler, 514-436-5755.

**COUVREUR À LA RETRAITE:** prendrait petits travaux de couverture, toit, cabanon, nettoyage gouttières. Plus 40 ans d'expérience. 514-927-3050.

**RETRAITÉ CONSTRUCTION:** ferait petits travaux (rénovation) dans votre maison. Aussi **REPARATIONS** marches/ ciment/ fissures. Avec expérience. 438-398-4499.

**121 OFFRES DE SERVICES**

**HOMME SPÉCIALISÉ:** 41ans d'expérience en réparation de ciment, crépi, balcon, joints de brique, cheminée, seuil de fenêtre. 514-707-0595.

**121 OFFRES DE SERVICES**

**SAAQ-SAAQ-SAAQ:** Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion, Avocats. Tél. 514-282-2022. [www.sossaaq.com](http://www.sossaaq.com)

**121 OFFRES DE SERVICES**

**RECHERCHE PEINTRE INDUSTRIEL:** temps plein, de jour. Salaire à partir de 20\$/heure, selon expérience. **JOURNALIER DE PRODUCTION:** temps plein, de jour. **LIVREUR:** permis de conduire requis. Envoyez CV [j.beaulac@boiscontemporain.ca](mailto:j.beaulac@boiscontemporain.ca)

**122 PAYSAGISTE /ABATTAGE D'ARBRES**

**AMÉNAGEMENT PAYSAGER:** pose de gazon, taille arbres, arbustes et haies (8pi. et moins). Nettoyage de plates-bandes et terrain. Sur appel. Services Horticoles Hain, 514-244-1358.

**PAYSAGISTE ANDRÉ VILLENEUVE:** mini-exca- vation et aménagement. Tourbe, haie, pavé uni, muret, dalle béton. Travaux tous genres. 450-412-0761, 514-894-0760.

**121 OFFRES DE SERVICES**

**122 PAYSAGISTE /ABATTAGE D'ARBRES**

**ARBORIS-SCULPTURE INC.** Taille de haies, arbres, arbustes, arbrisseaux. Gratiel Trudeau, 450-258-2726. [facebook.com/arborisculpture/](http://facebook.com/arborisculpture/)

R.B.Q. 8210-5024-32

**LES EXCAVATIONS YVON MORENCY**  
Services de gestion de projet

**Nos services**  
Aménagement paysagiste  
Mini-exca- vation  
Creusage en tout genre  
Nivelage de terrain  
Pavé-uni et muret  
Démolition  
Nettoyage complet du printemps  
Ramassage de feuilles  
Réparation de gazon  
Et beaucoup plus!!!

855598 52118 1

**Cell.: 514-707-4003**

**101 OFFRES D'EMPLOI**

**101 OFFRES D'EMPLOI**

**101 OFFRES D'EMPLOI**

**101 OFFRES D'EMPLOI**

**#JesuisiiAuTravail**

Intégration TRAVAIL Laurentides


Vous désirez intégrer le marché du travail? Vous avez besoin de soutien et d'accompagnement pour y arriver? Avez-vous déjà pensé consulter un employeur pour atteindre votre objectif?

**Voici une démarche d'emploi spécialement pour vous qui avez un trouble anxieux!**

On vous accompagnera étape par étape vers un emploi qui vous convient et vous ressemble.

Pour qui?	Quand?	Où?
Pour toute personne ayant un <b>trouble anxieux</b> (phobie spécifique; trouble d'anxiété généralisée; trouble panique avec ou sans agoraphobie; trouble d'anxiété sociale (phobie sociale))	Du 31 août 2020 au 27 novembre 2020 → 8 semaines de formation les lundis, mardis, mercredis <b>9h à 12h</b> → 5 semaines de recherche d'emploi accompagnée	55, rue Castonguay, St-Jérôme, local 103

Contactez-nous! 450-436-4024  
Nadya Joly, poste 225

Suivez-nous sur Facebook 

[i-tl.org](http://i-tl.org)

**EXCAVATION** RBQ 5701-7261-01

**TRANSPORT P.L. INC.**

- DÉMOLITION
- FOSSE SEPTIQUE
- DRAIN FRANÇAIS, MEMBRANE
- TOP-SOIL
- TERRE, REMBLAIS
- TERRASSEMENT

**PIERRE LABEL**  
Tél.: 450-735-0661 768106\_72709\_5

**Terre Constantin**

À votre service depuis 1956

**Livraison de sable, terre et gravier**  
Terre noire • Terre à gazon • Terre à jardin  
Terre jaune • Sable à mortier  
Sable à compaction • Pierre concassée

125, montée du Domaine, Saint-Eustache  
[www.terreconstantin.ca](http://www.terreconstantin.ca)  
450 473-2384

**154 PROPRIÉTÉS À VENDRE**

**TRIPLEX À VENDRE**  
situé à Deux-Montagnes

Terrain de 11 716,61 pi ca  
2 logement 5<sup>1/2</sup> • 1 logement 3<sup>1/2</sup>

Situé près de tous les services et du train de banlieue (Future projet REM)  
Vendu sans garantie légale.

**450-473-5724**

**124 PEINTURE/ JOINTS**

**1 VRAI TIREUR DE JOINTS:** 30 ans d'expérience **A.L. RÉNOVATION** 450-430-3395. Joints/peinture. André. **RBQ: 8305-9998-59.** [facebook.com/alrenovation1990](http://facebook.com/alrenovation1990)

**PRO PEINTURE INC.:** Intérieur/ extérieur. Travail professionnel. Meilleurs prix garantis. **RBQ: 5675-7925-01.** Martin, 514-742-0270.

**125 DÉMÈNAGEMENT**

**DÉMÈNAGEMENT D. TOUCHETTE INC.:** Depuis 1978, petits/gros déménagements. Service 7jours. Assurances. 450-430-1408.

**DÉMÈNAGEMENT J.L.G.:** camions 26pi., à partir 75\$/heure. Assurances. 450-694-0022, Jean-Luc.

**128 ASTROLOGIE /CARTOMANCIENNE**

**ANA MÉDIUM:** spécialiste des questions amoureuses depuis 25 ans. Le secret des rencontres positives, la méthode pour récupérer son ex et des centaines de couples sauvés durablement, réponses précises et datées. Tél. 514-613-0179.

**VOUS VOULEZ VENDRE?** **UN SEUL NUMÉRO LES MEILLEURES AGENCES 450 974-2244**

**130 IMPÔTS/ COMPTABILITÉ/ SECRETARIAT**

**TENUE DE LIVRES, COMPTABILITÉ:** pour petites entreprises et travailleurs autonomes, impôts: particuliers et sociétés, rapports taxes/paies, Louisa, 514-965-3957. Alain, 450-735-3953. [GirBro@comptabilitegirbro.com](http://GirBro@comptabilitegirbro.com)

**145 À DONNER**

**PALETTES DE BOIS:** à donner, à St-Eustache, possibilité livraison. 514-241-1060.

**146 REMERCIEMENTS / PRIÈRES**

**REMERCIEMENTS AU SACRÉ-COEUR DE JÉSUS POUR FAVEUR OBTENUE.** C.G.

**148 ARGENT À PRÊTER /SERVICES FINANCIERS**

**FINANCEMENT HYPOTHÉCAIRE PRIVÉ ET AUTOMOBILES À VENDRE:** service rapide peu importe votre région. Aucun cas refusé, léger dépôt. Conditions de financement flexibles. Financement Brissou, 1-866-566-7081. [www.automobilebrissou.com](http://www.automobilebrissou.com)

**SOLUTIONS À L'ENDETTEMENT:** Restez à la maison! Tout se fait en ligne. Laissez-nous vous aider. Un seul versement par mois. 7 sur 7, de 8h à 20h. MNP Ltée, Syndics autorisés en insolvabilité. 514-839-8004.

**FAIRE L'ÉPICERIE OU PAYER L'HYDRO... PERSONNE NE DEVRAIT AVOIR À CHOISIR.**



AGISSONS ICI, AVEC COEUR **JEDONNE.CA**





# DERNIÈRE CHANCE!

# PROFITEZ DE LA GRANDE LIQUIDATION



Rabais de **331\$**

**798\$**

Chaise longue réversible à gauche ou à droite

**100% Microfibre**

Sofa chaise longue • RÉG.: 1129,95\$ - 161868.

Autres teintes disponibles: Rouge • Océan • Brun • Moka • Beige • Noir



Ø PAIEMENT  
Ø INTÉRÊT  
PENDANT 1 AN

VOIR DÉTAILS ET CONDITIONS EN MAGASIN



- OU -  
JUSQU'À  
**60 MOIS**  
POUR RAYON VOS ACHATS\*

**90 jours d'essai Gratuit!**

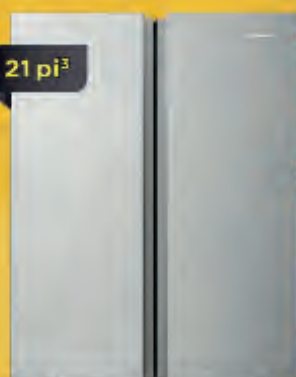


Rabais de **601\$ 60%**

**398\$**

Lotus  
Rég.: 999,95\$ - 166699  
2 places • Garantie 5 ans

Mousse mémoire Gelflex plus fraîche • 608 ressorts continus • Support latéraux métalliques doubles • Fait au Québec



Rabais de **601\$**

**1198\$**

Réfrigérateur  
Rég.: 1799,95\$ - 174303  
- Éclairage DEL

**3000 ÉLECTROMÉNAGERS À LIQUIDER!**



Rabais de **301\$**

**798\$**

Cuisinière  
Rég.: 1099,95\$ - 173363



Rabais de **251\$**

**648\$**

Lave-vaisselle  
Rég.: 899,95\$ - 173685  
- 5 cycles de lavage



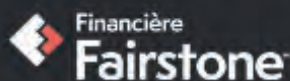
Rabais de **681\$**

**818\$**

Écran DEL • Rég.: 1499,95\$ - 172842

**DES PRIX SPÉCIAUX PARTOUT EN MAGASIN**

DES RABAIS PARTOUT EN MAGASIN



LACHINE  
1360, rue Notre-Dame  
514 637-5837

CHÂTEAUGUAY  
12, boul. St-Jean Baptiste  
450 692-1040

ST-EUSTACHE  
344, rue Dubois  
450 473-2757



domon.com

SERVICE DE LIVRAISON ET DE CUEILLETTE SANS CONTACT ET SÉCURITAIRE DISPONIBLE

Domon vous égalera le prix de l'article annoncé aux mêmes conditions dans notre secteur de livraison dans les 30 jours suivant l'achat (À l'exception des commandes spéciales). \*Profitez de 90 jours d'essai gratuit à l'achat d'un matelas et d'un couvre-matelas. Si vous n'êtes pas entièrement satisfait de son confort à la fin de cette période, nous vous l'échangerons à valeur égale. \*\*À l'achat de 500\$ et plus. Sujet à l'approbation du crédit de la Financière Fairstone. Détails et conditions en magasin.